

L'INDICATEUR DES RUES DE LÉVIS

Blanchet, de la rue Carrier à la rue du Cimetière, allant à l'est

- 1 —
- 3-5 Lemieux Joseph, ingénieur p
- 4 Duquet Alfred, journalier
- 7 Blanchet Mme veuve J. G.
- Dupré H. Edmond, négociant p
- 9 Blanchet Joseph, employé civil p
- 10 Desjardins Alphonse, journaliste p
- 11 Dumont Jean, journaliste
- Dumont Mme, épicerie p
- 13 Blanchet Jean, journalier
- Lortie Téléphore, confiseur
- 14 Roy Mme veuve François
- Morin Anselme, boulanger (r) p
- Morin Adjutor, commis
- 17 Rouleau Joseph, smr, maître-charretier p
- Rouleau Jos., jnr, m. s. s. d'express
- 18 Laliberté Isaïe, laitier p

Canton Labadie, de la rue Wolfe, Côte du Passage et Déziel.

- 1 Thivierge Théodule, teneur de livres
- Thivierge Mme veuve François
- Boisvert Wm., jnr, ouvrier de bord
- 2 Fecteau André, journalier
- Fecteau Honoré, journalier
- 3 Bourassa Mlle Arthémise
- 4 Bégin Edouard, journalier p
- 5 Thivierge Napoléon, mouleur
- Vachon Mme veuve Charles
- Joly Charles, sur, journalier p
- 6 Joly Charles Joseph, commis
- 7 Fontaine Napoléon, journalier
- Sauschagrin George, charretier
- Laflamme Ed., employé à la Traverse
- Leclerc Alfred, journalier
- 9 Fortier Omer, navigateur
- Fortier L. J. S. C., étudiant en médecine et journaliste
- Fortier Honoré, journalier p
- 10 Boucher Rémi, smr, charretier p
- Boucher Rémi, jnr, chauffeur
- 11 Fortier Mlle Angèle p
- 12 Charrier Julien, constable p
- Leclerc Edouard, journalier
- Perron Louis, journalier
- 13 Bégin Frs, épiciers et maître charretier p
- 14 —
- 15 Boulet Johnny, mécanicien
- 16 Laflamme François, journalier
- 17 Samson Louis, préposé au bagage
- Samson Mme François
- Carrier Louis, menuisier
- Laflamme Joseph, journalier
- 18 Guay Napoléon, ouvrier en bouilloire
- 19 Brock Mlle
- Desprès Mlle Marie
- 20 Carrier Mme Ferdinand p
- 21 Samson Joseph, plâtrier p
- 22 —
- 23 —
- 24 Poliquin François, journalier

Carrier, de la rue St George à la rue Wolfe, allant au nord

- 1-2 —
- 3 Leduc Michel, journalier
- 4 Larivée Mme veuve Firmin p
- Lacerte Mlle
- Lefebvre Mlles

- 5 Langlais Mme veuve Emérence, remèdes patentés
- 7 Carrier Mlle Elise
- 11 Dunn James, agent
- 12 Bégin George, smr, arrimeur
- Duquet Alfred, journalier
- 14 Picard Arthur, commis
- Picard Joseph
- Picard Désiré, cocher
- Couture Charles, charpentier p
- 16 —
- 17 Desprès Mme veuve Honoré p
- Lizotte François, charretier
- 18 Couture Jean, mouleur p
- Thériault Siméon, ingénieur
- Couture Joseph, mouleur
- 19 Jobin Eugene, commis I. C. R.
- 20 Royer Pierre Damase, journalier p
- Gosselin Mlles Joséphine et M., modistes
- 21 Pouliot Mme Jean-Baptiste, modiste
- Pouliot Jean-Baptiste, empl. de douane p
- 22 Belanger Mme veuve Edmond p
- 23 Blais Mme Frs p
- Guay Mme Isaac
- Nolin Narcisse, journalier
- 24 Guay Xavier, journalier p
- Groleau Julien, journalier
- 25 —
- 26 Gingras Frs., serviteur
- Bélanger Jean-Baptiste, journalier
- 27 St Laurent Benjamin, commis I. C. R.
- Couët Mme Alfred, modiste
- Labrecque Damase
- Labrecque Mlle Joséphine, modiste
- Guenette Charles, entrepreneur de pompes funèbres (r) p
- 29 Gosselin Edmond, commis
- Gosselin Damase, arrimeur p
- 30-32 —
- 31 Fortin Cyriac p
- Fortin Joseph, ouvrier en bouilloires
- 33 —
- 35 Létourneau Michel, jnr, journalier
- Huard Mme Wilfrid, épicerie p
- 37-39 Paquet Jules, empl. au G. T. R. p
- L'Hérault Edmond, smr.
- L'Hérault Edmond, jnr, charretier
- L'Hérault Joseph, portier G. T. R.
- Lachance Joseph, cordonnier
- Lachance Mlle, modiste
- 38 Fortier Narcisse, journalier
- Fortier Mme Narcisse, modiste
- Bégin Alphonse, boucher
- 42 —
- 43 Brochu Damase, commerciant
- Aubert Etienne, charretier
- Aubert Joseph, journalier
- 44 Duclous Mlle Vitaline p
- Roy Amédée, entrepreneur-menuisier
- 45 Martin Joseph, journalier
- 47 Bilodeau Mme Camille
- 49 Gagnon Joseph, marchand de thé (r)
- Gagnon George, préposé au bagage p
- 50 Giguère alias Roger Napoléon, commis
- Carbonneau David, smr, journalier
- 50½ Gosselin Mme Alfred, femme de peine
- Delafontaine Mlle Emélie, blanchisseuse
- Guay George, menuisier p
- Morin Pierre, journalier
- Guay Amable, laitier
- Guay Amable, peintre
- 52 Poliquin Cyrille, journalier

- 53 Gosselin Joseph, forgeron
Rousseau F.-X., jnr, commerçant
Gagné Louis, menuisier
- 54 Carrier Mme Joseph, femme de peine
Cloutier Mme Joseph, femme de peine
- 55 Chatigny David, jardinier
Guenette Odile, cuisinier
- 56 L'Hérault Mlle Madl, blanchisseuse
L'Hérault Stanislas, journalier
- 58 —
59 —
- 60 Marcoux Philibert, conducteur cortège
funèbre
Marcoux Mme Philibert, couturière

**Chabot, de la rue Blanchet à la rue St
George, allant au sud**

- 1 Morin Anselme, boulanger p
2 Roy Eudore, boulanger
Poliquin Mme veuve Thomas
Couture Pierre, typographe
Couture Alfred
Lagacé Mlle Octavie, femme de peine
Samson Léonidas, sacristain
- 3 Carrier Mme veuve Jos., rentière p
5 —
6 Vézina Melle Marie, institutrice p
Ferland Pierre, teneur de livres
- 7 —
L'Italian Melle Elizabeth, modiste
- 9 Jenkins Adjutor, mécanicien
Jenkins Johnny, charpentier
Jenkins Téléspore, teneur de livres
Pouliot Honoré, journalier
- 10 Ruel Joseph, ancien capt. p
Brochu Thomas, ancien boulanger
Brochu Mlle Henriette, modiste
Couture Louis, ingénieur
Couture Pierre, typographe
Couture Alfred
- 11 Demers Alphonse, commis
Demers Mme Edouard
- 12 Guay Augustin, maçon p
Guay Napoléon, teneur de livres
- 13-14 Feteau Mme Thom., blanchisseuse p
15 Station du feu
- 17 Carrier Théodule, constable
Lortie Albert, serrefrein
Pelchat Philéas, journalier p
- 18 Audet Mlle Philomène
Blais Ludger, menuisier, magasin p
- 16-23 —
24 Roy Jean P., journalier
Chabot Mme veuve Alph., rentière
- 25 Couture Michel, journalier
Blais Pierre, menuisier
r Roy Laurent, charretier p

**Collège, du Collège à la rue Wolfe, allant
au nord**

- 1 Giguère Isale, forgeron p
r Guay William, journalier
2-3 Byrne W. J., instituteur

**Commerciale, du Village Bienville,
allant à l'ouest**

- 1 Alary Sifroïd, forgeron (r)
2 Patry Philéas, orfèvre
Lavallée Rémi, agt de manuf. de cigares
Lavallée Jos., cocher
Lamontagne Johnny, agent
Michaud Thimolaüs, ingénieur
Bisson Joseph, porteur de bière
- 3 Bégin Désiré, cultivateur
4 Plante Jos. C., menuisier
- 5 —
6 Lambert George, épicié p

- 6 Lambert George Malcolm, commis
Jenkins James, barbier
- 7 Bégin Louis, cultivateur p
9 Bégin L. H., jnr, magasin général
Bégin L. Adélaré p
- 10 Larue Panet E., officier de douane p
11-12 Lainé alias Lebon D., de Carrier,
Lainé & Cie p
Lainé alias Lebon Maxime, peintre
- 13 Lapointe Louis, journalier
Lapointe Napoléon
Lapointe Mlles, modistes
- 14 Labonté Charles, charpentier p
15 Moreau Louis, ingénieur p
Moreau Joseph, épicié
- 16 Labonté Mlle Eugénie, institutrice
Potvin Cyprien, snr, journalier
Gaumond Ferdinand, jnr, journalier
- 18 —
19 Angers Honore, ingénieur
Nadeau J. D.
Angers Victor, charretier p
- 20 —
21 Mercier David, menuisier
r Langlois Valere, navigateur
- 22 Boissinot Thomas, comptable p
24 Lemieux Ludger, contre-maitre
Lemieux Mme Ludger, nouveautés
- 25 Dugas O. dit Labrèche, cigarier
Potvin Cyprien, journalier
Gaumond Ferdinand, journalier
Roy J. B., cigarier
Roy Henri, préposé au bagage
Gagnon Mme Edouard, épicerie p
- 27-29-31 Fontaine Joseph, employé I. C. R.
Danceaux Rémi, chef de bagage
- 28 Bertrand Honoré, mécanicien p
30 Bolduc O., charretier et magasin
32 Roy Henri, jnr, journalier
34 Bernier Auguste, capitaine
35 Bisson Hubert, commis
36-38 Sutchiff John, grocer p
37 Lemay Edouard, mouleur
- 39 Robitaille Pierre, marchand de bois p
Robitaille Joseph, assistant-comptable
Caisse d'Economie
Robitaille Arthur, commis
- 40-42 —
41 Robitaille Edouard, embouteilleur
43 Ahearn P., arrimeur p
44 Ahearn Robert, clerk
- 45 Généreux Alphonse, fonctionnaire public
McGreevey Charles, land surveyor
Peters Mrs widow
Fraser Mme veuve Thomas
Bélanger Mlle Obéline
Audette Rod., snr, de Thibaudeau Frère
& Cie (r) p
- 47-49 Dion Capt. Léon, prop. Hôtel Bellevue
Dion Albert, commis de bar
Lapointe F. X., nouveautés p
- 48 Arteau Louis, fermier
- 50-54 Dionne Mme Joseph
- 51 Beaulieu Timolaüs, prop. de bateaux
Robitaille Pierre, cour à bois
Barras Achille, gardien
- 53 Guay Louis & Fils, marchands de bois
Guay alias Gendraul Neil, de Louis Guay
& Fils
- 54 Labonté Charles, mécanicien
55 Forgues David, mécanicien
Moreau Gaudiose, journalier
- 57 Beaulieu J. B.
Hallé Louis, serviteur
- 58 Marcoux Joseph, journalier
59 Baron Mme Edouard
60 Cie Maritime et industrielle de Lévis
- 61 Beaulieu Edouard

- 61 Beaulieu Johnny, ouvrier de navires
 62 Ouellet Philibert, marchand de bois
 63 Davie G. T., snr, ship builder & repairer
 Collet Mme veuve C. O.
 Davie John, clerk
 Davie George, jnr, machinist
 Davie Allison, clerk
 O'Neil Thomas, book-keeper
 Labarre Aurèle, storeman
 Hart Thomas, clerk
 64 —
 65 Patent Slip Dock Office
 66 Masse Wm, mécanicien
 67 Masse Prime, charretier
 Masse Joseph, journaliste
 68 Racine Alphonse, mouleur
 69 Hainse Ferdinand, ingénieur
 r Baron Edouard, snr, p
 70 Paradis T., snr, moulin à scie p
 Paradis T., jnr, commis
 Paradis Joseph, commis
 Baron Albert, ouvrier de bord p
 71 Gagné Pierre, journaliste
 73 —
 74 Beaulieu F.-X. p
 Després Chs, propriétaire Globe Hotel
 Patinoir à roulettes
 Paradis Joseph, propriétaire
 Miray William, gérant
 75-77 Gendron Mme Jean-Baptiste, O. P.
 Verrault Henri, sellier p
 Verrault Alfred, gérant
 76 Couture Alfred, forgeron
 Bissonnette Lucien, mécanicien
 Larivée Joseph, charpentier
 Quai Barras
 Salle d'attente Cie de la Traverse
 Boutique des mécanic., Cie de la Traverse
 78 Jolin Joseph, cuisinier, Cie Traverse
 79 Côté Ferdinand, contre-maitre p
 Paradis George
 80 Martin Mme Étienne
 82 Giguère Wilfrid, forgeron
 Caron J., forgeron
 83 Ringuette Mme veuve Germain
 Thibault Mme veuve
 Ringuette Mlle Lazarine, institutrice
 Ringuette Ernest, ingénieur
 84 Leblond Louis, hôtel de tempérance
 Leblond Arthur, commis
 Godbout F. X., commis-marchand
 85 Carrier & Lainé wharf
 Tweddell T. N., prop. de bateaux
 86-88 Paradis Samuel, épiciier p
 Paradis I. W., commis
 87 Bégin Joseph, maison de pension
 Roy Phydime, hôtel I. C. R.
 89 Bouchard Ferdinand, journaliste
 Bouchard Alfred, journaliste, laborer
 90 Barras Mme veuve Edouard p
 91 —
 92 Baron Jos., ouvrier et maison de pension
 Bellemare Marc. Elie (pension)
 93 Côté Ferdinand, sellier p
 94 Blais Joseph, forgeron & charretier
 95-97 Roy Alex., marchand de bois
 Pelletier P. E., confiseur (r)
 Demers Edouard, barbier
 96-102 Carrier, Lainé & Cie, fonderie
 Lainé Adélar, calligraphe
 Lemelin Thom, mécanicien
 Hallé Jos., mécanicien
 Vanfelson A. B., administrator for estate
 of Carrier, Lainé & Co
 101 Bédard Elzéar, épiciier p
 Bédard Joseph Adélar, commis d'hôtel
 Hotel Lauzon
 103 —
 104 Bureau de poste, Alfred Lefrançois, Maître de Postes
 Lefrançois Mlle, assistante
 105 Kennebec Hotel
 Lawlor James p
 Lawlor J., magasin de chaussures
 Carrier Alfred, commis de bar
 106 Desrochers Frs, ingénieur
 107-109 Lawlor Wm, hôteleur p
 Lawlor Abbin, commis d'hôtel
 Guay Alexandre, commis et barbier
 108 Denis George, chef de police et du feu
 109 Lavallée Narcisse, commis
 Potvin Cyprien, pompier
 Station du feu, corporation
 Equipages des bateaux-passeurs
 Chamberland Capt. George
 Laflamme Edouard, marin
 Thivierge Capt. Napoléon
 Garneau Ludger, gardien
 Laflamme adjutor, chauffeur Cie de la Traverse
 Bétie Elzéar, capt.
 Corriveau Philéas, navigateur
 Poliquin Frs, matelot
 Charrier Félix, matelot
 Ruel Alphonse, matelot
 Labrecque Frs, matelot
 Côté Lazare, chauffeur
 Bégin Xavier, chauffeur
 Tanguay Isidore, ingénieur
 Poliquin Auguste, gardien de nuit
 112 Charest Philéas, emp. à la Corporation
 113 Vallière O. & Cie, horlogers et bijoutiers
 114 Electric Light Building Co., Hughes Wellie, foreman, Louis Moreau et Johnny Ruel, ingénieurs
 115-117 Lambert Alb., march. épiciier (r)
 Marcoux Emile, commis
 116 Terminus Hotel, J. B. Caron p
 Tardif Jos., commis d'hôtel
 Swan J. Q. C. Exp. messenger (pension)
 Coleman L. B., L.C.R., " "
 Morrison M., " "
 Morency Joseph, barbier
 Quai de la Traverse — Débarcadère
 117½ Dion O. J., pharmacien
 Fournier J. T., étudiant en pharmacie
 Dion M. O., étudiant en pharmacie
 117½ Stations I. C. R., Q. C. R., G. T. R.
 Carrier Jos., opérateur Intercolonial
 Fortin Jos., et agent Québec Central Ry
 Delisle Joseph, opérateurs Intercolonial
 I. C. R. Restaurant, Thomas Lavallée p
 Demers Alex., restaurateur
 Lavallée J. Thom, p
 I. C. R. Station—Salle à diner
 Demers Alex., dépôt de journaux
 Coleman H., mess. d'express (pension)
 Till James, " "
 Patterson M., " "
 Eastey W., " "
 Fitzgerald Richard, commis d'assu., (bds)
 Couture Jos. conduct. de Pullman (pens.)
 118 Laverdière A., agent de l'Intercolonial
 119 Caisse d'Economie Notre-Dame
 Hamel Narcisse, caissier
 Robitaille Jos., assistant-caissier
 120 Bureau de l'Intercolonial & Quebec C. Ry
 121 Carrier Antoine & Fils, march. gros p
 Carrier Auguste, de Ant. Carrier & Fils
 Carrier M. L., de A. Carrier & Fils
 122 —
 123 Thomson Joshua, marchand en gros et agent d'assurance p
 Roy J. U.
 Macdonald Donald, ticket agent

- 125 —
 125½ Leclerc Gaudiose, barbier et magasin
 Bourget & Cie, épiciers
 Guillbault Joseph, commis
 128 Ouellet Agapit, magasin de 2nd main
 Ouellet P. A., barbier
 129 Labadie Joseph, épicier
 130 Robitaille Pierre, jnr, marchand de bois
 Robitaille Arthur, commis
 Samson Alfred, gérant manuf. de limes p
 Falardeau Albert, commis
 131 Côté Mme Isaie, maison de pension
 Beaudoin George, mouleur, (pension)
 Côté Alphonse, sellier
 Ouellet P. A., barbier (pension)
 Huard Alfred, mécanicien
 132-134 —
 133 The People's Bank of Halifax
 Gaudet J. E., gérant
 Jubien H. W., comptable
 Pomet J. Y., commis de banque
 Demers J. E., messenger
 Colonial Mutual Life Assur. Company
 Bouchard B., gérant
 Deslauriers Chs., messenger d'exp res
 Couture Aurèle, journalier
 Anderson Alexander, commis de banque
 135 Couture Marc, march. de chaussures p
 Castonguay Chs., épicier
 Marché, Etoux, (rue Commerciale)
 Bégin Téléphore, boucher
 Khéaume George, sellier
 Carrier Joseph, boucher
 Blouin Damase, boucher
 Bernier P., boucher
 Ségal & Frères, marchands
 Dumont A. P., réparateur de chars
 138 —
 140 Hôtel du Peuple, T. Bernier, prop.
 Baras Alexander, commis de Bar
 (Pension) Caron Johnny, serrefrein Q. C. R.
 " Beaulieu Ls. " "
 " Macdonald J., messag. d'express
 " Rioux Elie, préposé au Bagage
 141 Laforest Baptiste, serrefrein, pension
 Couture Charles, ferblantier
 142 Letellier Alex. ouvrier de navires
 Letellier Mme Alexandre, magasin
 143 —
 144-146 Couture F.-X., hôtelier
 Couture Alexandre, commis d'hôtel
 145 Hangar pour commercants
 147 Gosselin Napoléon, ferblantier
 148 Carrier Gilbert, épicier
 149 —
 151 Turgeon Joseph, jnr, commerçant
 Montminy Marcel, cordonnier
 152 Guay Mme veuve Jacques
 Guay Jean, forgeron
 153 Després alias Dupré George, Pullman car
 Bolduc Edouard, ouvrier de navires
 164 Turgeon Joseph, snr, maison de pension

**Côte Bennett, de la rue St Laurent à
 la route St Téléphore**

- Plante Ferdinand, épicier p
 St Laurent Charles, navigateur p
 St Laurent Thomas, navigateur p
 Goulet Augustin, journalier
 Roberge Joseph, journalier
 Vallée Pierre, batelier p
 Côté Alcide, batelier et mesureur de bois
 Roberge Isale, journalier
 Boucher Rigobert, batelier
 Boucher Napoléon, batelier
 Fortier Téléphore, journalier
 Poiré Charles

**Côte Davidson, de la rue Commerciale
 à la Côte du Passage, allant vers le sud**

- 1 Dupré alias Després Geo., pullman car
 Bolduc Edouard, ouvrier de navires
 5 Thibaudeau Modeste, sellier p
 6 Boisvert Alex., journalier
 7 Desrochers Léon, capt. de bateaux
 8-10 Nolin Honoré, journalier
 9 Brassard Mme veuve Alfred
 Maréchal John, baggageman I. C. R.
 11-13 —
 14 Pouliot David, charretier
 16 Labrègue Mme veuve Pierre
 Alain (alias Bolduc) Alf., jnr, ouvrier de
 bord
 17 Alain alias Bolduc Alf., snr, journalier
 18-19 —
 Alain alias Bolduc, Ant., chaloupier et
 charretier
 Alain alias Bolduc Phil.
 Robitaille Gaudias, cordonnier machiniste
 20 Craig James, laborer
 Delafontaine Edmond, journalier, magas.
 Murray George, serrefrein
 23 Guay George, porter, I. C. R.
 Guay Joseph, charretier p
 24 —
 25-27 Robitaille Albert, magasin

**Côte des Pères, de 32 rue Commerciale
 au fleuve, allant au sud-ouest**

- Simoneau Mme veuve Abraham p
 Ouimet Alfred, snr, ouvrier de navires
 Thérien Benjamin, journalier
 Ouimet Alfred, jnr, ouv. de bord et ton.

**Côte du Passage, de la rue St George
 à la Côte Davidson, allant au nord**

- 1-3 Lacerte Dr J. R.
 Chrétien J. R., étudiant en médecine
 Lacerte Eugène, étudiant en médecine
 Lavallée Adolphe, serviteur
 Boulanger Dr P. P.
 2 Boissinot Eugène, tailleur
 5 Team Frank R.
 6 —
 7 Boulanger P. F., marchand à commission
 8 —
 8 Labadie Mme François
 9 Bernier Melle Rachelle, modiste
 10-12 —
 11 —
 13 Darveau Charles, avocat p
 Darveau Valère, étudiant
 Gelly Emile, avocat, éditeur du *Miteur*
 Chambre de Commerce, ville de Lévis
 Lesmieux Alfred, secrétaire
 14-16 Ecoles des Frère Maristes
 15 Sirois Joseph, correcteur d'épreuves au
Quotidien
 François Pierre, rédacteur au *Quotidien*
 17-23 *Lé Quotidien*, Mercier & Cie, Imprim-
 mers et libraires
 Mercier J. E., sur, propr. du *Quotidien*
 Mercier Joseph, jnr, propriétaire de la Cie
 d'Imprimerie Commerciale
 Bégin Omer, pressier
 23 Roy Ernest, marchand à commission
 Fournel F. X., peintre
 Fournel Mme F. X., modiste
 24-26 Lord Dr Philippe p
 25-27 Léveillé Alphonse, tailleur r
 LeChasseur Mme veuve E., magasin de
 chaussures
 LeChasseur Amédée, orfèvre
 LeChasseur Josephat, commis

- 28-30 Woodside Melle, institutrice
 29 Lecomte Mrs widow M. A.
 31 Lecolme Omer, magasin de vaisselle
 32 Loïsele Joseph, tailleur
 Richard Henri, artiste
 Lebel F. A., agent de moulins à coudre
 34 —
 35 Bolduc Joseph, magasin de nouveautés
 35 Gagnon André, marchand tailleur
 Bilodeau Mlle Emélie, modiste
 36-38 Roy A. R., photographe p
 39-41 Gagné dit Bellavance Joseph, magasin de modes
 42 —
 44-46 Arsenault Théophile, marchand
 45 —
 47 Buchanan John, grocer p
 Buchanan Geo. S., book-keeper
 48 Tardif Jos., conducteur I. C. R
 Tardif Joseph, commis d'hôtel
 50 —
 51-53 Marmette Siméon, pharmacien
 52 Bolduc & Cantin, meubliers
 54 Larrivée Achille, serviteur
 55 Lortie Jean, cordonnier
 Couture Alphonse, typographe
 Couture Joseph, agent
 Prévost C. A., horloger p
 Goulet Jean, marchand (r)
 Goulet Mme veuve Amb., rentière
 Roy Dr Alfred Valère
 55 L'Hérault Alphonse, tailleur
 57 Audet L. O., notaire
 Belleau, Stafford & Belleau, avocats
 Hamel Edmond, copiste
 58-60 Michaud Jean-Baptiste & Fils, nouveautés
 Michaud Philippe, de J. B. Michaud & Fils
 Emond Jos., commis
 59 Sirois Elie, sellier
 61 Marceau G. S., marchand p
 62 Harpe A. S., confiseur
 Couture Philippe, commis
 Bouchard Emile, commis
 64-66 Bégin Pierre E., épiciers
 65 Couture Ignace G., épiciers p
 Laframboise Napoléon, garde-magasin
 68 Rousseau J.-Baptiste, magasin de the
 Lamontagne Jos., commis
 Bégin P. E. r
 Roy Mme veuve Frs.
 69 Roy Frs.,
 Roy Edouard, journalier
 Roy Samuel, peintre
 Roy Alfred, mécanicien
 71-73 Guenet Geo., horlogers et bijoutiers
 72-74 Jobin Jacques, bureau de poste
 Blais Arcadius, commis et manufacturier de cigares (r)
 Blais Geo., checquer, I. C. R.
 Lamontagne Jos., (dit Baquet) commis
 75 Lemieux Désiré, menuisier
 Lemieux Mlle A. & E., modiste
 Lemieux Alfred, tailleur de cuir r
 76 Lortie Jean, cordonnier, boutique
 Lyonnais Roch, jnr, répar. d'instruments
 77-79 LaBrie T. & Co., march. nouveautés
 Labrie Théodule, de T. Labrie & Cie
 Lemieux J. F.
 78-80 Dorval & Cie, manchonniers
 Dorval Jos., manchonnier
 Roy Mme veuve Alex. p
 Roy Albert, commis
 Lafleur Téléphore, ferblantier
 82 Seton W. W.
 Dépositaire de remèdes patentés, Charles
 Veilleux, propriétaire
 82 Veilleux Adolphe, pharmacien
 Rhéaume Mlle, commis
 83 Lemieux L. G., marchand de cuir et magasin de chaussures
 84 Lemieux P. X., restaurateur
 85 Bolduc Joseph, hôtel de tempérance
 William Chs., shoemaker (pension)
 Laframboise Napoléon, storeman
 Lépine Jos., ferblantier (pension)
 Bérubé Arthur, pension
 McClosky Bernard, commerçant de chevaux, pension
 Boutin Mlle Rosalie, cuisinière
 Gosselin Mlle Georgiana, servante
 Blais Edouard, journalier
 Guenet Cyrille, journalier
 86 Gagnon Joseph, magasin de thé
 88 Pichette Félix, imprimeur et libraire
 89 Charest Ls. Phippe, barbier
 Charrier Jos., barbier
 Tardif Rodolphe, barbier
 90 Garneau Mme J. Israël, ferblanterie p
 Marceau F. X., gérant maison Garneau
 91 Thompson Mme veuve Charles, maison de pension p
 Hood A. B., comptable, pension
 Jubien H. W., comptable, pension
 91 Perry G. A., gérant, manf. de chaussures
 pension
 Shepperd Miss Sophie
 Chapman Miss Isabella (bds)
 Conrad Wm., contre-maitre, tall. de cuir
 O'Hara Miss, (boards)
 92 —
 93-95 Beaudoin A. E., marchand import.
 Beaudoin Gedéon, commis
 Gosselin Edouard, commis
 Déry Ernest, commis
 Giguère Napoléon, commis
 94-96 Gosselin F. X. commis-marchand (r)
 97 Ladirière Dr J. E.
 98-100 —
 101-103 Lemieux J. N., barbier p
 102-104 —
 105 Charrier Mme veuve Edouard
 Charrier Jos., barbier
 Duquet Mlle, commis, pension
 106 Plante Jean, charretier p
 107 Durand Joseph, tailleur p
 108-112 —
 115-117 Dumontier J. Alp., notaire, agt. d'as.
 119-121 Hamelin Dr T. H.
 123 Fortier L., notaire et fonctionnaire pub. p
 124 Guillot Mlle, modistes
 Plante Mlle Olive, modiste
 128 Jean Joseph, journalier
 129 Pelchat Napoléon, journalier
 Perrault George, commis
 Gagnon Mlle M., modiste
 130 Couture George & Edouard, épiciers p
 132 Courcy Mme veuve François, magasin-restaurant
 Gagnon Paul, journalier
 Gagnon André, commis
 133 Roy Joseph, journalier
 140 Montreuil P. J., marchand en gros de bières et porters
 Meeteau Téléphore, snr, journalier
 Meeteau Joseph, journalier
 Meeteau Téléphore, jnr, journalier

Côte Labadie, de la rue Commerciale à la Côte du Passage, allant au sud

- 1 Ouzilleau Théodore, mécanicien
 2-6 Couture Marc, march. de chaussures p
 Castonguay Chs, épiciers
 Deslauriers Chs, conducteur d'express,
 11 Labrecque Cyrille, porter I. C. R.

- 11½ Mecteau David, journalier
 12 Després Louis, commis
 14 —
 15 Pelchat Narcisse, forgeron p
 Pelchat Arthur, charretier
 Nadeau Louis, snr, commis I. C. R.
 Nadeau Louis, jnr, fonctionnaire public
 16 —
 17-19 Leclerc J. P., checker, I. C. R.
 20 Brochu Octave, commerçant
 22 Vézina Bonaventure, forgeron p
 Labrecque Frs., matelot
 23 Côté Jos., sellier
 24 Nolin Hubert, gardien de nuit p
 Rainville Alfred, cordonnier
 25 Carrier Melle Elise, p

**Côte Patton, de 261 rue St Laurent
 allant au nord**

- 1 St Laurent Melle Emélie
 2 Craig Robert, instituteur
 Labrecque François, gardien de nuit
 4 Couture Alfred, conducteur
 5 —
 6-9 Giguère Melle, institutrice
 Drolet Jos., snr, journalier
 Drolet Jos., jnr, journalier
 10 Couture Louis, conducteur I. C. R. p

**Côte Thibitt, de 164 rue St Laurent
 allant au nord**

- 1 Côté Arcade, journalier
 Lambert Gaspard, contre-maitre
 Turgeon Arthur, navigateur
 2 Bolduc Cyrille, mécanicien p
 Dawson Mrs widow John
 Dawson Godfrey, serrefrein
 Letellier Chs, contre-maitre, G. T. R.
 Letellier Louis, journalier

**De la Citerne, de 25 rue Commerciale à
 80 rue Fraser, allant au sud**

- 1 Lainé dit Lebon Samuel, maitre forgeron
 Lainé dit Lebond Adélar, calligraphiste
 2 St Laurent Mme veuve Alex., modiste
 3-5 Breton Mme veuve Elie Isidore p
 Breton Nazaire, journalier
 Steeple John, agent
 7 Lebel Florian, mécanicien
 Tardif Joseph, charretier
 9 Bertrand Téléphore, charpentier p
 Bertrand Alphonse, mécanicien
 10 Roy Arthur, mécanicien
 Houde Eusèbe, mécanicien p
 11 Houde Mlle Victoria, modiste
 13 —
 15 Holdon Richard, laborer
 Maurice Joseph, journalier
 16 Tardif Phydime, serrefrein
 Michaud Pierre, journalier
 17 Brulotte Louis, navigateur
 Brulotte Thomas corroyeur
 18 Pelletier Honoré, navigateur p
 20 Picard Thomas, menuisier p
 21 Tardit Zépirin, journalier
 Francoeur Joseph, journalier
 23 Ahearn William, arimeur
 Powell John, marchand de bois et charbon
 Powell John, jnr, clerk

**Deuxième petite ruelle Commer-
 ciale, de 29 rue Commerciale, allant
 vers le sud**

- 3 Roy Cyrille, mécanicien
 Roy Mme veuve Pierre
 Lamontagne Joseph, mécanicien p
 6 Guay Louis *alias* Gendreau, marchand
 de bois p

- 6 Gagnon Johnny, forgeron
 Morissette Léger, charretier p
 Guay Jos., *alias* Gendreau, charretier
 7 Tavera Mme André
 Tavera Georges, ouvrier de navires
 8 Costin Alfred, ingénieur p

**Déziel, du canton Labadie à la rue St
 Félix, allant vers l'est**

- 4-5 Paradis Thél., snr, march. de bois r p
 Paradis Philippe, commis
 6 Thompson Mme veuve Louis, maison de
 pension
 Pommet J. L., commis de banque (pens.)
 7 Paradis Joseph, commis
 8 Marceau Séraphin, surveillant p
 10 Babin Mme William
 11-13 —
 12 Furois Stanislas p
 14 Marceau Jos. Ed., teneur de livres
 15-17 —
 Patton Allan, clerk
 Patton James, supervisor of cullers
 18 Paradis Téléphore, jnr, commis
 Maranda Magloire, charpentier
 Maranda Joseph, commis
 19 —
 20 Poston Thomas A., Provincial Rev. Insp.
 Couvent des Sœurs de la Charité, Révde
 Sœur Ste Angèle, supérieure
 Blais Jean, serviteur et postillon
 64 Thomas Alex., snr, contre-maitre p
 Hôtel de ville
 Roy Flavien, snr, secrétaire
 65 —
 66 Drapeau Joseph, mouleur
 Wallace Patrick, annuitant
 67 Rhéaume Pierre, sellier
 Rhéaume George, sellier (r)
 68 Thomas Alex., jur, ouvrier en bouilloires
 69 Frédéric Isaie, boulanger p
 70 Morin Honoré, boulanger
 71 Ringuette Louis, chauffeur
 72 —
 73 Michaud Albert, journalier
 74 Michaud Magloire, journalier
 75 Laliberté P., chantre, gardien de l'église
 76 —
 77 Poliquin Ambroise, contre-maitre p
 Veilleux Flavien, rentier
 McCready Napoléon, marchand de bois
 Turcotte Ernest, boulanger p
 Lacroix Auguste, cordonnier
 Lacroix Narcisse, cordonnier
 Michaud Johnny, journalier
 Duchesneau André, Cie de la Traverse
 Michaud Arthur (à Magloire), journalier

Domain farm

(*Vis-à-vis le moulin Gravel*)

- 2 Taylor Joseph, contre-maitre
 4 Gravel A. S., gérant
 5 —
 Dunn Thomas, jnr, bookkeeper
 7 Gravel Alphonse
 8-10-12 —
 14 Côté Edouard, contre-maitre

Domaine St Laurent

- Gravel Ths. A., marchand de bois
 Gravel Jos., snr, rentier
 1 à 15 —
 16 —
 Roger Cléophas, ingénieur
 17 à 21 —
 22 Plante Philippe, journalier
 24 Robitaille Etienne, journalier

- 26 Robitaille Edouard, journalier
 27 Huard Pierre, journalier
 29 Huard Fabien, journalier
 30 Robitaille Octave, journalier
 31 Hamel Gustave, journalier
 32 Doddridge George, journalier

**Eden, de la Côte du Passage à la rue
 Guenette, allant à l'est**

- 5 Greig Mme veuve Robert
 Skillen Miss E.
 6 —
 7 Ladrière Mlle L.
 Fortier Gaudiose, serviteur
 Forestiers Indépendants (salle)
 Association Catholique de Secours Mu-
 tuels (salles)
 Société des Artisans Canadiens-Français
 de la cité de Montréal (salle)
 Bureau de collection, de la Société des
 Artisans, J. E. Côté, collecteur
 7 Cour Déziel No. 94, salle de réunion
 8 Macwell C. M.
 Peebles Mrs
 11 Dumont Mme veuve Xavier p
 12 Bégin Hubert, boucher
 Couillard Elzéar, charpentier, pension
 13-15 —
 17 Drolet Pierre, commerçant p
 Belleau Mlle, pension
 Bégin Ferdinand, boucher p
 Boulanger François, cordonnier
 Giguère Louis Philippe, menuisier
 20 MacIennan Reverend K, rector Scotch
 Church
 21-23 Harbert, Joseph, journalier
 Harbert, Mme Jos., blanchisseuse
 25 Lamontagne Théophile, agent d'immi-
 gration et d'assurance
 Scotch Church
 27 Bourget George, ferblantier p
 Bourget Mlle, modiste
 29 Couet Henri, menuisier p
 Mondore Thophile, cordonnier mach.
 Pouliot Esdras, commerçant
 Pouliot Mme Esdras, modiste
 32 —
 33 Guay Edouard, charretier
 Bilodeau Théophile, mécanicien
 Shea Wm., cordonnier machiniste
 Lesage Jos., cordonnier-machiniste
 Lemieux Alph., cordonnier-machiniste
 (pension)
 Couture Philom., cordonnier-machiniste
 (pension)
 Boucher Pierre, journalier
 Boucher Mme Pierre, femme de peine
 Gagné Narcisse, tanneur
 Gagné Mlle Marie, institutrice
 Giguère Joseph, menuisier
 Delasalle alias Sanschagrin Mme Oct.
 35 Chandonnet Joseph, pilot
 Delasalle alias Sanschagrin Joseph
 Delasalle alias Snschagrin Alphonse,
 peintre
 36 Roy Mme veuve Cyrille, garde-malade
 Delisle Joseph, opérateur
 Russell Mrs Wm, dressmaker and sick
 nurse
 37-39 Blouin Wilbrod, constable p
 Blouin Adélar, commis
 38 Carrier O., député régistrateur
 40 Labranche Adélar, porteur de biere
 Labranche Eug., embt. de biere p
 Labranche Eugène, jnr, embouteilleur
 42-44 Guenette C., ent. pomp. funebres p
 Fortin Cyriac,
 Fortin Jos., journalier

- 42-44 Huard Mme Wilfrid, épicerie
 43 Lachance Mlle, modiste
 r Belleau Eusebe, de Belleau, Stafford &
 Belleau, avocat r
 45 Lachance Joseph, cordonnier
 48 Club "Mikado"
 47-49 Rousseau Frs-Xavier, snr, épicier

**Fraser, de la rue Commerciale à la rue
 Guenette, allant à l'ouest**

- 1 Letarte Marcel, conducteur I. C. R. p
 Letarte Narcisse. " "
 2 Hamel J. C., rentier p
 3 Falardeau Albert, commis
 4-6 McPherson Mrs Robert
 5 Ruel Jean, rentier
 Déry Joseph, rentier
 7 Bourassa Ed., commis, de la Traverse
 8 Thompson Joshua, marchand (r) p
 9-12-13 —
 10 Hôtel de Ville
 Belleau I. N., de Belleau, Stafford & Bel-
 leau r
 Groleau Wilbrod, domestique
 11 —
 14 Morissette Arthur H., commis-march.
 15 Beaudet Rvd P. E., p
 16 Marcoux Romuald, p
 Marchessault T. T., conducteur I. C. R.
 17-19-20 —
 18 Bernier Alphonse, avocat et organiste
 Gagné Louis, snr, menuisier p
 Carrier Maurice Irénée, de A. Carrier &
 fils
 21 Bureau d'enregistrement, registry office
 22 Barclay Charles M., United States Con-
 sular, agent
 23 Dupuis Jules, waiter
 Carrier L. N., notaire et régistrateur p
 Carrier L. Napoléon, avocat et courtier
 d'assurances, de Cimou & Carrier (r)
 24 Blagdon E. B., capitaine au long cours
 25 —
 26 Morency D. C., ingénieur civil p
 Morency Charles, mécanicien
 27 Chabot Julien, bourgeois
 Chabot Julien, jnr, étudiant
 28 Duval Alfred, commis
 Duval Ed. H., courtier p
 29-34 —
 33 Carrier C. Henri, de Carrier, Lainé & Cie
 Carrier Omer H., de Carrier, Lainé & Cie
 35 Samson Alfred S., manufacturier (r)
 Samson Alfred, jur., manufacturier
 Samson Hidela, commis
 Bâtisse de l'Ecole des Arts et Métier
 Joncas Th., gardien et ouvrier de navires
 36-43 Roy P. George, greffier des appels
 44 Labrecque Jean, plâtrier, entrepreneur p
 Turgeon Adélar, plâtrier
 Labrecque Emile, commis
 45 —
 Pelletier Révd. J. A., ancien curé p
 46 Thibaudeau Narcisse, rentier p
 47-55 —
 54 Doran Edward, agent
 Doran Walter, journalier
 56 —
 57-59-61 —
 58 Marcoux Mme veuve Edmond
 Marcoux Emile, commis
 62 Lavergne Elzéar, arpenteur
 Roy George, menuisier p
 Beaulieu Telesp., prop. de bateaux r
 Beaulieu Gédéon, contracteur r
 63-69 —
 70 Fortin Gaspard, ouvrier en bouilloires
 71 Dion Calixte, menuisier entrepreneur

- 72 Dion Nazaire, menuisier
 73 Dion Joseph, menuisier
 75 —
 Tardif Eusébe, aiguilleur I. C. R.
 76 Lachance Lucien, pilote
 Belleau Mme Narcisse p
 Labadie Edouard, teneur de livre
 Labadie Mlle Georgiana, rentière
 77 Thiboutot Alfred, voiturier
 78 Tanguay Isidore, ingénieur p
 79 Sirois Philippe, baggageman I. C. R.
 Sirois Arthur, sellier
 80 Fournier Thomas, fermier
 Ouellet Philibert, marchand de bois r p
 81 Powell John H., marchand de charbon r p
 82 Gagnon Moise, journalier
 83 Couture Mlle Angélique, rentière p
 Labonté Albert, calfat
 Despr's George Couillard, pilote
 84 Laplaine Steven, journalier
 Laplaine Steven, fils, sellier
 Chouinard Jos., employé de manufacture
 Chouinard Mme veuve Narcisse
 85 Lecours Révd I. p
 Lecours Mme Charles
 86 McMillan Wm, superintendent of Ferry
 87 Lemay Elisée, mouleur
 88 Turgeon Narcisse, snr, tanneur p
 Turgeon Narcisse, commis-voyageur
 89 Emond Cyrille, porteur de bière
 90-91 Cantin Arthur, journalier
 92 Forgues Johnny, charpentier p
 Marcoux Napoléon, ouvrier de navires
 93 Laverdière Edouard, journalier
 Lavoie Mme E. ouard, modiste
 94 Gagnon Nazaire, journalier
 95 Lamontagne Alfred, mécanicien
 96 Baras Johnny, ancien capitaine p
 Baras Alex., commis d'hôtel (r)
 97-99 Robitaille Cléop., gardien de la paix p
 Robitaille Mme Cléophas, magasin
 98 Lacroix Urbain, ingénieur
 Lacroix Elzéar, ingénieur p

Guenette, du carré Déziel à la rue St George

- 11 Aubert Honoré, journalier
 12 Terriault J. B., ingénieur p
 13 Côté Mles, ouvrières en chaussures
 14 Powers Thomas, contracteur p
 15 Hamel Mlle E. L. p
 16-18 —
 17 Blouin J. A., épiciier r
 Lagueux Melle Adélaïde, p
 19 Gignère Fabien, charretier et marchand de bois
 Giguère Philippe, charretier
 20 Paquet Joseph, de Paquet & Fortin, contracteurs
 21 Guay Auguste, typographe
 22 St Pierre Placide, serrefrein
 St Pierre Ubalde, charretier
 Boldu Jos., marchand r
 Moreau Johnny
 Leblond Mme veuve Alphonse, professeur de musique
 Boulanger Edouard, menuisier
 23 Pagé Nil, steward
 Pagé Mme N., modiste
 24 Gosselin Mme veuve
 Gosselin Honoré, employé de manufact.
 25 Dorval Melle Marguerite, magasin p
 26 Paquet Jean, rentier
 27 Dorval Melle Marguerite r
 28 Turgeon Jean, entrepreneur maçon
 29 Carrier Alfred, journalier
 Levasseur Olivier, marin
 Bégin Ferdinand, navigateur

- 31 Samson Mme veuve Etienne
 32 Rousseau François-Xavier, épiciier p
 Eden
 33 Bilodeau Raymond, menuisier p
 34 —
 35 L'Hérault Richard, charretier p
 L'Hérault Alphonse, tailleur (r)
 Bourget Mme Edouard, garde malade
 36 Shink Mme veuve Jean p
 39 Léveillé Mme veuve
 Léveillé André, employé de manufact.
 Roy Mlle Zoé
 Michaud Firmin, p
 Michaud Gaudias, journalier
 41 Guay George, constable p
 42 Demers Nazaire, journalier
 Simoneau Mme Thomas, épicerie
 Simoneau Alfred, employé de manufact.
 Côté Lazare, chauffeur p
 Simoneau Thomas, commerçant p
 43 Morin Mme veuve Louis r
 45 Blouin Adélar, boucher
 Blouin Damase, boucher p
 46 —
 47 St Pierre Noël, réparateur de téléphone
 48 Lebel Alfred, serrefrein
 Paquet Jean-Bte, marchand de bois
 Paquet Johnny, magasin et commerçant
 49 Couture Wm, charretier
 50 Couture Mme veuve E. ouard p
 51 Bouchard Joseph, charretier
 Marcoux Onésime, charretier
 Bouchard Emile, commis
 52 Oteau Odilon, charretier p
 53 Ruel Mme Julien, femme de peine
 54 Létourneau Mme Michel
 Létourneau Adélar, journalier
 Diquet Adjuor, charretier p
 55 Roberge George, journalier p
 56 Filon David, menuisier p
 57 Guénette Rigobert, cultivateur
 58-60 Guénette Emile, mécanicien
 59 Guénette G. Arthur, ingénieur
 Guénette Mme veuve Et., rentière
 61 Rémillard Joseph, contre-maitre
 Rémillard Napoléon, commis

Notre-Dame, de la cime du cap au carré Déziel

- 1 Turgeon Ferdinand, teneur de livres
 Allard Daniel, journalier
 2 Jobin Jacques, maître de poste r p
 Jobin Emile, prép. au bagage I. C. R.
 3 Lemieux Evariste, notaire et agent de la seigneurie de Luizon
 Carrier Jos., commis-voyageur p
 Carrier Antoine, commis-voyageur
 Carrier Honoré, commis-voyageur
 4 Carrier Félix, manufacturier de cigares
 5 —
 6 —
 7 Emond Jos., commis-marchand
 8 —
 10 Carrier Félix, épiciier p
 Carrier Félix, fils, manuf. de cigares (r)
 Eglise Notre-Lame de Lévis
 Gosselin Révd F. X., curé

Petite rue St Laurent, de la rue Wolfe à la rue St Joseph allant au sud

- 1 Couchy Charles, mesureur de bois p
 2 Couchy Charles, serrefrein
 Turgeon Hilaire, constable police prov.
 3 Poliquin Honoré, barbier-coiffeur
 Labrecque Alfred, plâtrier
 Labrecque Mlles, modistes
 Labrecque Mme veuve Edouard
 4 Pouliot F., conduct. de cortèges funèbres

- 4 Pouliot P., ent. de pompes funèbres p
Allard Ferdinand, jnr, forgeron
Allard Ferdinand, snr, forgeron
5-7 Gamache Louis, modeleur
Brunelle Napoléon Jos., navigateur
8 Bélanger Joseph, peintre
9 Gagné Mlle Nathalie, modiste p
Paquet Prisque
Paquet Mlle Catherine, couturière
Provencal Mlle Angèle
Samson Mme veuve Etienne p
10 Michaud Edmond, maçon

Première petite ruelle Commerciale, de 45 rue Commerciale, allant vers le sud

- 1 Coleman James, inspecteur et officier de douane
2 Vallerand Louis, constructeur p
3 Brown Andrew, purser Q. & Levis Ferry
Brown John, purser Q. & Levis Ferry
4 Potvin Michel, snr, rentier p
Potvin Michel, jnr, journalier
Potvin Pierre, journalier p

Route Dallaire, de 76 rue St George

- 5 Poliquin Augustin, gardien de nuit
6 Carrier Augustin, charretier p
Carrier Olivier, serviteur
12 Langevin Pierre, charretier p
14 MacKay P., avocat p
19 Maranda Majorique, journalier
Maranda Charles, journalier
Martineau Chs. Ferd., sergent, gardien du Fort No. 2

Ruelle LeFrançois, de la rue Blanchet à la rue Ste Marie, allant à l'ouest

Ritchie John, maît. de poste Queb. Sud (r)

Ruelle St George, de 63 rue St Georges

- 5 Leblanc Jules, journalier p
6 Leblanc Mme veuve J., garde malade
Côté Jos. Elie, collecteur des Artisans
Leblanc George, charretier p

Samson, de la rue St George à la rue Blanchet, allant au nord

- 1 Laliberté Isaie, laitier p
2 Morin Mme veuve Louis p
2 Bergeron Arthur, journalier
Chabot Xavier, contre-maitre p
3-4 Carbonneau Pierre, peintre
5 Delafontaine Edmond, charpen tier p
Delafontaine Joseph
6 Laflamme Alphonse, typographe
Laflamme Charles, préposé au bagage
7 Maranda Mlle Sophie, rentière p
Fontaine Pierre, journalier
Fontaine Mme Pierre
Maranda Johnny, journalier
8 Rémillard Mlle Marie p
10 —
11 Thibault Joseph, mouleur p
12 Couture David, charretier
15 Ruel Joseph, ingénieur p
Léveillé Gaudias, tailleur de pierre
r Garant Antoine, charpentier
Garant Mme Antoine, cartomancienne
16 Garant George fils, mouleur
Royer Thomas, journalier p
18 Guay Louis, gardien de la paix p
Guay Adju tor, mouleur
Guay Louis, jnr, employé au patinoir à roulettes de Québec
Bourget Joseph, journalier
19 Ouellet Agapit, marchand de 2e main

- 21 Savard Joseph, journalier p
22 Roy Cyrille, rentier p
23-25-27 —
24 Michaud Mme Pierre, femme de peine
28 Fournier Ernest, serrefrein
Morin Mme veuve

Rue Samson (en haut)

- Charrier Félix, journalier
Côté Etienne, journalier
Ruel Johnny, ingénieur p
Brochu Thom, boulanger

Shaw, de la rue St George à la Côte Davidson, allant au nord

- Larochelle Eugène, architecte
Larochelle Hippolyte, architecte p
3-9 Carrier Joseph Gilbert, mécanicien
Thivierge Edmond, charretier
19 Jean Théophile, capitaine
Brochu Mme Elzéar
Desbiens Eusebe, forgeron
16-22 —
23 Giguère Isaie, forgeron p
Lamontagne Stanislas, forgeron, pension
24 Jacques Olivier, tailleur de pierre
Jacques Frédéric, tailleur de pierre
Jacques Octave, tailleur de pierre
27 Perrault Alfred, snr, cordonnier
Perrault Alfred, jnr, cordonnier
28-30 Sanders Arthur, hôtel St Laurent p
Côté Chs, serviteur
31 Brochu André, marchand p r
32 Bégin C. L., épicier
37 Au let L. O., notaire r
39 Labrie François, secrétaire commission des chemins et barrières r
44 Manufacture de chaussures MM. King & Frères propriétaires, Pery G. A., man.
Moisan Alfred, tailleur en cuir
Meyer Geo., foreman
Bernard André, ingénieur
Conrad Wm, foreman cutting room
Lafrance P., cordonnier machiniste
48 Marois Hector, cordonnier machiniste
Perrault Alfred, snr, cordonnier mach.
Perrault Alfred, jnr, cordonnier mach.
49 Labrie Charles, commerçant
Dumontier Louis, commis
Gelly Téléphore, sellier
Boissinot Eugène, journalier
50 Gagnon Joseph, menuisier
Gagnon Henri, typographe
Touchette Mlle Victoire, modiste
Gagnon Pierre, ferblantier
Gagnon Napoléon, plombier
Bégin Téléphore, boucher
Goulet Edouard, marchand r
51 Bégin Edouard, écurie de louage p
Lacroix Alphonse, mécanicien
Shaw
54 Guay Antoine, ingénieur
Tardif Joseph, journalier
56 Gosselin Joseph, snr, menuisier-entrep.
Gosselin Joseph, jnr, menuisier
Gosselin Noël, machiniste

St Antoine, de la rue St George à la rue St Louis

- 1 Bégin Eloi, commerçant
Labrie Edmond, commis
Trudel Joseph, vouturier
2 Martin Adjutor, boucher
Martin Olivier, boucher p
4 Fournier J. Nérée, huissier p
Fournier Mme veuve Narcisse
6-31 —
32 Fournier J. S., huissier p

St Augustin, de la rue St George à la cime du Cap, allant au nord

- Martin George P., menuisier
 Drolet Pitre, charretier
 Kennedy, John, contre-maitre (pension)
 Hallé Alfred, charretier p
 14 Guay Joseph, yard master I. C. R. p
 17 Pageau Xavier, charretier p
 Sylvain Xavier, cordonnier-machiniste
 18-20 Gosselin Joseph, forgeron
 19 Gosselin Simon, journalier p
 21 —
 Jolin André, journalier p
 22 Picard Narcisse, journalier p
 24-25 Couture Philémon, cordonnier mach.
 26 Côté Charles, journalier p
 Laflamme Gervais, cultivateur
 27 —
 28 Bruneau Lucien, laitier
 29 The Standard Boot Co (L'd), Wm. Teddy, manager
 32 Duclos Olivier, boucher
 Duclos Mme Olivier
 Duclos George, barbier
 Guay Jean, journalier
 Guay Wilfrid, domestique
 Guay Octave
 Baron Johnny, gardien de nuit
 Gilbert Omer, cordonnier

Ste Catherine, de la rue Wolfe à la rue St Joseph, allant au sud

- 1 Langlois Olivier, ingénieur p
 Langlois Mme Napoléon
 2 Dion Michel, ingénieur p
 Dion Joseph, chauffeur
 Dion Emile, typographe
 Dion Napoléon, ferblantier
 Dion Ernest, ferblantier
 4 —
 5 Houde Julien, charretier p
 6-8 Marceau Pierre, navigateur p
 Marceau Narcisse, charretier p
 Pelletier Pierre E., confiseur
 Laplante capt. Louis
 7 Dion François, ingénieur p
 Dion Henri, mécanicien
 Dion Arthur, jnr, mécanicien
 8-10 —
 9-11 —
 12 —
 13-15 Morin Louis, fermier p
 Turgeon Alfred, forgeron
 Turgeon Mlle, modiste
 16 Aubert Jean, journalier p
 Aubert Johnny, typographe
 — Hôtel-Dieu

St Edouard, des rues St Georges et St Louis

- Ramsay George, employé G. T. R.
 Couture Mme Isidore
 Couture Adélar, journalier
 Michaud Olivier, entrep.-menuisier
 Guay Etienne, charretier p
 Roberge Augustin, journalier

St Etienne, de la rue Eden à la rue St George, allant au nord

- 3 Harbert Jos., journalier
 Harbert Mme Joseph, blanchisseuse
 Landry Louis, portier
 5 Nolin Joseph, p
 Charest Mlle, modistes
 Charest Philippe, barbier pension
 7r Longchamf. Firmin, marin

- 7r Martineau Mme Octave
 Sirois Elie, sellier p
 10-12-16 —
 Lavoie Mme veuve Edouard
 11 Lacroix Joseph, journalier
 13 Laliberté François, journalier
 Laliberté Richard, journalier
 Laliberté Pierre, journalier
 17 Pouliot J. B., maçon p
 r Pouliot Mme veuve Narcisse p
 19 Thivierge capt. Napoléon, Cie de la Traverse
 20 Pelletier Joseph, cordonnier p
 Pelletier Odilon, serviteur
 Martel Mme Albert, femme de peine
 21-22 Pouliot Joseph, journalier
 23 Chamberland Charles, peintre p
 24 Laliberté Frs, jnr, porteur d'eau
 Marcoux Mme veuve
 25 Maranda Chs, porteur de journaux
 Maranda Isidore, cocher
 26 Giroux Napoléon, plâtrier p
 27 —
 r Déry Mme Isaïe
 Déry Arthur, cordonnier
 Déry Elzéar, commis-marchand
 Lachance capt. Hilaire
 Lachance Eugène, commis
 29 Labrecque Jos., menuisier entrepreneur
 Labrie Théodule de T. Labrie & Cie r
 Goupil Joseph, sellier
 30 —
 Lachance Mme Thadée p
 Lemieux Jos., cordonnier, machiniste
 Fortin Wm., chauffeur
 31 Girard Louis, cordonnier
 33 Walker George, chef de train
 34 Lacroix Antoine, journalier
 34 Simpson Mme veuve Fabien
 Côté Jean
 35 Knight C. J., employé civil
 Pomerleau Magloire, journalier
 36 Pomerleau Joseph
 37 Fontaine Louis, arpeuteur et empl. civil
 38 Begin Ls Philippe, comptable p
 40 Mercier Joseph, journalier
 41 —
 Roy Alexandre, conducteur, Q. C. Ry
 Hamelin Mme veuve
 42 Nolin Joseph, journalier
 44 Bernier Philéas, boucher r p
 Beaudoin Gédéon, commis (pension)
 Riggard George, cordonnier, machin., (bds)
 Lindsay L. W., opérateur I. C. R., (pens.)
 Jacques Mlle Malvina (pension)
 Belleau Mme veuve Louis
 Horion Mme veuve
 Belleau L. Jos., agent de beurreries
 Belleau Levis, commis

St Félix, de la rue Fraser à la rue Wolfe allant vers le sud

- 1 Gendron Mme Jean-Baptiste O. p
 Verrault Alfred, sellier
 2 —
 3 Mercier Napoléon, menuisier
 4 Lebel George, capt., agent d'immigrat. p
 5 Mercier Alexandre, menuisier
 6 Morency Mlle Apolline, modiste
 7 Samson Joseph, mouleur p
 Poliquin Edouard, mouleur
 Martineau Major J. O., de la Cie d'artillerie de Place No 1, employé civil
 Martineau Mme Octave
 8 Poliquin Albert, mouleur p
 9 Gagnon Michel, porteur de malle p
 Bouchard Emile, typographe
 10 Bouchard Narcisse, menuisier

- 11 Ouellet Melle Obéline
 12 Chrétien J. B., gardien de la paix p
 13 Lemieux Alfred, capitaine
 14 Dumas David, pilote
 15 Verrault Mme veuve Henri p
 17 Doran John, agent
 18 —
 19 Laflamme Ferdinand, cordonnier p
 Laflamme Joseph, cordonnier
 Laflamme F.-X., commis

**St Ferdinand, de la rue St Louis à la
 rue St Georges allant vers le nord**

- 46 Hamel Cléophas, chauffeur p
 48 Anctil Joseph, chauffeur p
 Bossé William, tanneur
 50 Guy Pierre, rentier
 Bouthillier Alfred, commis voyageur p

**St François, de la rue St Joseph à la
 rue Wolfe allant au nord**

- 1-7 —
 2 Couture William, maçon p
 4 Gingras Magloire, journalier
 Coulombe Mme, Joséphine
 1 Couture Gervais, journalier p
 8 Moffet Nazaire, maçon p
 Moffet Louis, maçon
 9-11 —
 10 Couture Joseph, entrepreneur maçon p
 16-18 Roy P. A., inspecteur d'écoles
 Lessard David, charretier
 20 Bélanger Capt J. B.,
 Chapelle du Collège de Lévis
 Addie George, Q. C. R.
 Carbonneau Joseph, journalier

**St George, du nord-est de la ville allant
 au sud-ouest**

Paroisse

- 1-3 —
 4-6 Perreault Honoré, cultivateur p
 5-7 —
 8 Paquet Michel, journalier p
 9-11 —
 12 Carrier Etienne, rentier p
 Carrier Augustin, rentier
 Carrier Pierre, cultivateur
 Savard Joseph, journalier p
 13-27 —
 28 Loïsele Samuel, journalier p
 Samson Mme Cléophas
 Aubert, Mlle
 Babin Mlle, institutrice
 O'Connell W. (alias Goulet), journalier
 Cloutier Mme veuve Francis p
 Cloutier J. N., commis-voyageur
 29-31 Carrier, rentier, Jos. cultivateur
 Lasnier J.-B., sur. manuf. de cierges
 Lasnier J.-B., jur.
 Turgeon Melle Philomène, modiste p
 32 Richard G. A., boulanger p
 33-34 —
Samson
 35 Roy Mme, garde-malade
 Betie Alexandre, journalier
 Royer Charles, maçon p
 Ruel Johnny, ingénieur p
 Dion Rémi, commercant p
 Dion Mme Rémi, magasin
 36 Bélanger Samuel, charretier p
 Gagné Cyrille, typographe
 Girard J. O., cordonnier-machiniste
 Girard Mme J. O., ouvrière en pelleterie

- 36 Courcy Joseph, journalier
 37 —
 38 —
 39 Simons J. H., rentier p
 40 Roy Laurent, charretier p
 41 Michaud P. E., de J. B. Michaud & Fils

Guénet

- 42 Rémillard Joseph, commis
 43 Rémillard Napoléon, commis
 44 Blouin Onésime, boucher p
 45 Davie William, constructeur (r) p
 Davie George
 46 Guenette Leonidas, artiste
 47-49 —
 48-50 Guenette G., ent. de pompes funèbres
 51-53 Pouliot Mme veuve Joseph p
 Côté Johnny, journalier
 Lemieux Eudore, commis I. C. R.
 Pouliot Wm, empl. de manufacture
 Pouliot Philéas, emp. de manufacture D
 r Gosselin Nazaire, laitier
 Gosselin Philémon, forgeron p
 54 Giguère A. R., menuisier
 55 Côté Mme Hilaire
 Couture Adélard, cultivateur
 Potvin Cyrille, journalier
 56 Pouliot Alexandre, journalier p
 57 Couture Augustin, cultivateur p
 58-61 —
 62 Verreault Alphonse, peintre p
 Couture Edouard, cultivateur p
 Couture Napoléon, laitier
 Patton Wm.
 63 Demers Edouard, journalier p
 Demers Melle Luce, épicerie
 Demers Eudore, employé de manufacture
 Boivin Welly, cordonnier, pension
 64 Demers Thomas, sur, cultivateur
 Demers Thomas, jur, cultivateur
 Demers Ferdinand, journalier
 64 Côté Philippe, charretier
 65 Côté Ignace, polisseur p
 Côté Isaie, étudiant
 66 Bourassa P. E., inspect. de poids et mes.
 67 Guay Etienne, charretier p
 68 Guay Odina, charretier
 69 Couture L. E., de G. & E. Couture, mar-
 chand r p
 Voyer François, cocher
 70-71 —
 72 Belleau Mme veuve Louis p
 Horion Mme veuve
 Belleau L. J., agent de fromageries
 Belleau Lévis
 Belleau Jules
 73-75 —
 Mecteau Téléphore, sur, journalier
 Mecteau Joseph, journalier
 76 Mecteau Téléphore, jur, journalier
 77 Carrier Théo., secrétaire-trésorier de la
 Société de Bâtisse
 78 Montreuil P. J., marchand en gros de
 bières et porters
 79 Carrier Mme veuve George p
 Carrier George, boucher
 Carrier Joseph, boucher r
 83 Guay Julien, charretier p
 Guay Téléphore, journalier
 84 Guay Philéas, charretier
 85 Hallée Napoléon, charretier p
 87 Bourget Gaudias, porteur de pain
 Bourget Damas, journalier
 88 —
 89 Vachon Charles, meublier p
 Smith (Bob) Robert, cord. machiniste
 Guenette Mme Augustin, garde malade

- 89 Hallée Mme veuve Frs, magasin
Bourget Wilfrid, embouteilleur
Beaudoin Mme veuve Th., magasin
Hallé Jacques, journalier
Nolin Jean-Baptiste, cultivateur
95 Bourassa Mlle Adèle, épicerie p
96 Gosselin Jos., snr, entrep. menuisier
Gosselin Joseph, jnr, menuisier
98-100 Gosselin Noël, machiniste
99 Ecole des Frères Maristes
101-103 Lecours Mme Dominique, institutrice
Turcotte Mlle, institutrice
- 102 —
Carrier Mme Chs William, rentière p
Blais Gaudias, cocher
- 104 Maranda Charles, charretier
Bisson Joseph, beer driver
- 105 Lamontagne Mme George p
106 Bisson Mme veuve Hubert p
108-110-112 Leflamme alias Poliquin Stanislas
Pierre, mécanicien
Labrecque Louis, plâtrier
Gagné Louis, journaliste
- 109 —
110 —
111 Gagné Mme Antoine p
112 —
113 Godrault Pierre, journalier
114 Turgeon Mlle Marie, blanchisseuse p
115-117 —
116 Carrier Damase, menuisier
Carrier Hubert, menuisier p
- 118 Vien Charles, menuisier et magasin p
Vien Mlle Marceline
Teddy William, manager
Baillargeon Mme veuve Philéas
Carrier François, journalier
- 119 Brochu Maximien, charretier
120 Roy Étienne, marchand
St Antoine
- 121 Lavertu Pierre, clerc de marché p
Girard Xavier, cordonnier
Morin Basile, journalier
- 122-126 Carrier Ant. de Ant. Carrier & Fils
123 Couture Wilf., tailleur en cuir et magasin
Turgeon Cyrille, porteur de bière
Larue Ernest, agent de moulins à coudre
Martin G. Herméngilde, boulanger p
Fiset Alfred, boulanger
- 124 Carrier Robert, épicier
Létourneau Philéas, commis
Maranda Isidore, serviteur
Carrier Antoine, de A. Carrier & Fils
- 125-127 —
129 Ruel Joseph, journalier
Bégin Frs-Xavier, charretier, pension
Samson Théodore, cordonnier
- 129½ Beaudoin Cléophas, serrefrein
130 Gagné Arthur, menuisier
Morin Mme veuve Phil., modiste, maison
de pension
Morin Mlle, couturière
Bélangier Jules, cordonnier, pension
- 135 Dussault Joseph C., charretier
Labrecque Mme Jean p
Martin Léon, journalier et commerçant
de chevaux
Dechêne Thomas, tailleur en cuir
Gagné Mme veuve Antoine, modiste
Goldsmith Ed, cordonnier-machiniste
- 139 Gagné Jean, charretier
Gagné Chrysostôme, charretier p
Giguère Joseph, boulanger (r)
- 141 Anctil Dominique, forgeron p
Nadeau Edouard, journalier
Couture Elzéar, monteur, pension
Voisine Octave, cordonnier, pension
Boivin J., cordonnier machin. (pension)
- 141 Blais Téléphore, agent de la buanderie
144 —
145 Guenet Johnny, charpentier
Beaumont Charles
Bissonnette Jean, cordonnier p
147 Morin Israël, cordonnier
150 St Cyr Wilfrid, cordonnier
Nadeau Mme Paul, femme de peine
Carrier J. B., forgeron
r
Morin Pierre, journalier
154 Boivin Augustin, cordonnier-machiniste
156 Guay Nazaire, épicier
Morin Philippe, journalier
Lainé J. N., peintre
- 160 Simpson Fabien, journalier
Lebel Dalvas, commerçant
Gilbert Omer, cordonnier-machiniste
- 161 Carrier Augustin, cultivateur p
Carrier Achille, cultivateur
- 162 Martin Elzéar, peintre
Patry Joseph, laitier
Coulombe Charles, journalier
- 162 —
163 Carrier Mlle Georgiana, blanchisseuse
Carrier Mlle Valentine, modiste
164 Noël Alphonse, typographe
165 Carrier Honoré, snr, boucher p
Carrier Honoré, jnr, boucher p
Carrier Joseph, boucher
- 166 —
167 —
Fournier Philippe, peintre
Guenette George, journalier
Begin Napoléon, pension
- 168 Roberge Odilon, boucher p
Roberge Mlle Clothilde, institutrice
Roberge Philippe, boucher
- 169 Bégin Edouard, corroyeur et boucher
171 —
172 Bourget George, ferblantier p
173 Bétie Pierre, calfet p
Bétie Octave,
Bétie Paul, charretier
Carrier Eugène, boucher p
Beauchemin Adélard, charretier
Beauchemin Joseph, charpentier
Lemieux A. N., épicier
- 174 Blouin J. A. & Cie, épiciers
Guy Valère, commis
- 175 —
178 Jeffrey Arthur, tailleur
Hoot Alphonse, tailleur
- 180 Lebon Anselme dit Lainé, de Napoléon
Lainé Lebon & Cie
Lebon A., dit Lainé, mécanicien
Guay Pierre, commerçant
Clark P., watchman
Drapeau Joseph, tanneur
Beauchemin Albert, commerçant
Bernard André, ingénieur
Robitaille Alfred, tailleur en cuir
Village de Villemay
Blouin Mme veuve J. B.
Blouin J. Cléophas, tanneur
Martin Napoléon, cordonnier
Lemieux Ant., manuf. de manches à balais
Couture Octave, checker G. T. R.
Bégin Damase, boucher et corroyeur
Duperré Honoré, ingénieur
Couture Alphonse, journalier
Couture Jos., employé de manufacture
Martin Oliva, boulanger
- 182 Fournier Hubert, portier G. T. R.
Levesque Charles, employé sur les chars
Bouchard Louis, serrefrein
Couture Jos., épicier et maître de poste,
Villemay

- 182 Fournier Thomas, commerçant
Fournier Alphonse, journalier
Jean Elzéar, charretier
Ruel Mme veuve Léon, modiste
Bilodeau François, fermier
Gelly James, conducteur G. T. R.
Sam-on Louis, peintre
Couture François, voiturier
Lafamme Théophile, gard. de barrière
Maréchal Godefroid, journalier
Roger Narcisse, charretier
Allard Charles, journalier p
Connolly John
Fournier André, journalier
Gelly Godfroi, arrimeur
Gelly Emile, avocat et directeur du *Moni-
teur* (r)
Delisle Césaire, aiguilleur
Gelly Etienne, journalier (rear St George
en haut Côte Thibbitt)
Lecours Edmond et Joseph, épiciers
Levesque George, conducteur I. C. R.
Levesque Lucien
Desrochers Dominique, serrefrein
Meyer George, contre-maitre
Young Johnny, employé sur les chars
Lagueux Louis, cultivateur
Lapointe Pierre, cordonnier
Guay Jos. *alias* Gaspé, conducteur I. C. R.
Samson Louis, ouvrier de bord
Légaré Mme, institutrice
Delisle Hubert, charpentier p
Delisle Edmond, journalier
O'Hara John, agent
Couchy Joseph, proposé au bagage
Hudon Joseph
Drouin John, agent, buanderie
Drouin Frank, conducteur I. C. R.
Bourassa Jos. R., forgeron p
Couture Antoine, journalier
Bégin Augustin, conducteur G. T. R.
Picard Siméon, serrefrein
Sample Robert, capitaine
Bissonnette L., menuisier et peintre p
Bissonnette Joseph, journalier
Bissonnette Flavien, menuisier
Lemelin Charles, serrefrein I. C. R.
Couture George, porter G. T. R.
St Laurent George, journalier
St Laurent Mme veuve Etienne
Desrochers Mme veuve Jean-Baptiste
Lepage Albert, mécanicien
Bossé Prudent, laitier
Samson Mme veuve Thomas, rentière
Samson Augustin, commerçant
Samson Alphonse, boucher
Lemieux Maurice, gardien du Fort No 3
Welch Robert, surveillant
Lemieux Elzéar, serrefrein
Delisle Alfred
Delisle Edouard, constable I. C. R.

**Ste Hélène, de la Côte du Passage à la
rue St Etienne**

- 2 Trudel Firmin, charron
Trudel Mme Firmin, blanchisseuse
4 Perrault Edouard, commis p
6 Tardif Cléophas, forgeron
Tardif Rodolphe, barbier
Tardif Sylvio, commis

**St Henri, de la rue Notre-Dame à la rue
St George, allant au nord**

- Lemieux A. Napoléon, épicier
2-6 Latulippe Jean
8-9-11 —
13 Lemieux Antoine, laitier p

- 13 Duperré Alfred, cordonnier
15-17 Convey Michael, commerçant
Convey John, commerçant
18 Bourget Amédée, monteur p
19 Bourget Frs, notaire. rés. St Henri de
Lauson p
Delisle Napoléon, collecteur
20 Bilodeau Frs, employé du G. T. R. p
21 Dion Cléophas, forgeron
24 Racine Guillaume, gardien G. T. R.
Racine Adélar, typographe
25 Bégin Napoléon, commerçant p
Rainville Charles, cordonnier
Rainville Philéas, commis
26 Parent George, porter G. T. R.
Couture George, journalier
Boulanger Octave, gardien de barrière
Maranda Pierre, commerçant p
Maranda Joseph, charretier

**St Honoré, de la rue Wolfe à la cime du
Cap, allant au nord**

- Hamilton J., clerk
Hamilton David, clerk
1 Anderson Wm, entrepreneur p
Hamilton James, bookkeeper
2 Poiré Mme veuve Honoré
3 —
4 Guay Pierre, journalier p
Anderson Alexander, commis de banque
5 Boisvert Wm, sur, arrimeur p
Fontaine Napoléon, journalier
7 —
8 —
9 —
13 Duchesneau Charles, journalier
Duchesneau Antoine, journalier
Normand Mme Eusebe, rés. Ste Julie de
Somerset
18 School House
Lafamme Ed., employé de la Traverse

**St Jean, de l'escalier allant à l'ouest de la
rue Wolfe**

- 1 Auger Cléophas, pilote p
3 Lacroix Wilbrod, ingénieur
5 Baquet Raym'd dit Lamontagne, pilote p
Baquet dit Lamontagne Joseph, gérant
Groleau Wilbrod, serviteur
Belleau I. N., avocat, C. R. 1
7 Carrier Maurice Irénée

**St Joseph, de la rue Carrier au Collège,
allant vers le nord-est**

- 1 —
2-3 Carrier Hubert, épicier p
4 Carrier Honoré, rentier p
5 Paulet J.-Bte, chef de train p
Paulet Séraphin, conducteur
Bellemare Théophile, conducteur
Bellemare Mme Louis, rentière

St Julien

- 6 Laliberté Frs, épicier
7 Michaud Germain, rentier p
Carrier Hilaire, charretier
8-9 Michaud Edmond, maçon

St Laurent

- 9-10 Roy Flavien, sur, N. P., secrétaire de
la corporation

- 11 —
12 Presbytère
Gosselin révd. F.-X., curé
Gauvreau Révd C. Lucien, vicaire
Garon Révd D., vicaire

- 12 Roy révd. Arsène
Labrie Olivier, sacristain
- 13 —
- 17 Hôtel-Dieu, Rév. M. F.-X. Gosselin, chapelain; Révd M. Bourassa, ancien curé
- 18 —
- 20 —
- 19 Carboneau Joseph, journalier
- 21 Addie George, agent Q. C. R.
Collège de Lévis
Carrier Révd. C. E., supérieur et procureur
Beaulieu Révd. L. P., directeur des ecclésiastiques
Dion Révd J.
Beaulieu révérend A.
Pampalon révérend A.
Plante révérend P.
Lachance révd T., préfet des études
Lemieux révérend C.
Lecours révd L. S., directeur des élèves
Turgeon révérend G.
Cloutier révérend Onésime C.
Turcotte révérend P.
Marcoux révérend A.
Roy révérend E.
Sirois révérend Eugène
Lemieux révérend G.
Poirier révérend O.
Fortier révérend H.
Poulin révérend A.
Faucher révérend A.
Fournier révérend C.
Révd. Eugène Roy, ecclésiastique
" H. Royer "
" O. Carrier "
" Jos. Poulin "
" Jos. Roy "
" Eugène Carrier "
" Jos. Hallé "
" L. Bachand "
" J. Hunt "
" Jos. Laflamme "
" M. Rosdine, "
W. J. Byrne, professeur d'anglais et de comptabilité
L. O. Audet, professeur de musique
Philéas Roy, professeur de piano et d'harmonium
Alphonse Desjardins, professeur de sténographie
P. N. Hamel, professeur de violon
L. Guenette, professeur de dessin
A. Rivard, professeur de diction
Portiers : Chs Maranda, Nap. Nadeau, Romuald Carrier
Serveurs du collège : François Gingras, Louis Morin, Thomas Corriveau.
Fermier : P. A. Bégin
- 22 Langlois C. F., imprimeur de la Reine p

St Julien, de la rue Wolfe à la rue St Joseph, allant au sud

- 1 Michaud Germain, rentier
- 2 —
- 3 —
- 4 Montminy Ferdinand, collecteur et agent de journaux
Shipman Michael
- 6 —
- 8 —
- 7 Ecole des Frères Maristes
- 9 Paulet J.-Bte, chef de train p
Paulet Séraphin, conducteur

St Laurent, (Chemin de Grève), de la rue Commerciale au Domaine St Laurent, allant à Pouest

- 1 —
- 2 Turgeon Joseph, hôtel de tempérance
Turgeon Joseph, fils, commerçant
- 2½ Vézina Bonaventure, forgeron
- 3 —
- 4 Alain alias Bolduc Frs, charretier
Lamontagne Désiré, serviteur
- 4½ Boutique du Québec Central
- 6 —
- 7 —
- 8 Hardy de Chatillon Elie, vétérinaire p
- 9 —
- 10 —
- 11 —
- 12 Pelchat Narcisse, forgeron p
- 13 Dubé Frs-Xavier, rentier p
Dubé Mme F.-X., modiste
Couture Napoléon, emp. Québec Central
Charrier Joseph, journalier
- 14 —
- 15 —
- 16 Rouleau Théodore, cordonnier
Rouleau capt. Onésime
- 17 Gagné André, journalier
Harpe Mme Nazaire
Marchal Godfroi, journalier
- 19 —
- 20 —
- 21 Charrier Alfred, épicerie
- 22 Cauchy George, jnr, checker
- 23-25 Mercier Nap., travailleur de scie p
- 27 Desrosiers Patoine
Bégin François, journalier
Hutton James, peintre
Hutton Joseph, boiler maker
- 28-29 —
- 30 Bégin Joseph, snr, navigateur p
Couture Etienne, maçon
Bégin Adélar, cordonnier
Bégin Adjutor, mouleur
Bégin Arthur, navigateur
Bégin Edouard, confiseur
- 31-31½ Guay Jacques, journalier
Julien Melle Léa, épicerie
Julien Atexis
Julien Ovide, commerçant
Denis Michel, charpentier p
Guay Philéas, journalier
- 33 Letellier Alexandre, snr, journalier
Boutin Calixte, journalier
- 34 Lemieux Philéas, charpentier
- 35 Ringuet Victor, journalier
- 36 —
- 41-42 Simpson Auguste, journalier p
Pelletier Mme Elmire p
Cusson Laurent, mouleur
Simpson Adjutor, commis
Pelletier Octave, journalier
- 43-45 Bolduc Pierre, forgeron p
Dupont Wm, employé Québec Central Ry
- 46 Finet Gaston, mouleur
Fortin Joseph, agent du Québec Central et opérateur
- 47 Dussault Etienne, arrimeur p
Nadeau Johnny, pilote
- 50-51 Brousseau Jos., fils, ouvrier de navire
Lavoie Wm, journalier
Ruel Norbert, journalier
Pelletier Mlle, institutrice
- 54 Brousseau Jos., journalier
- 55 —
- 56 Gosselin Mme veuve J. B.

- 58 Dufresne Etienne, ingénieur
 59 Lamontagne Jacques, journalier
 Labonté Célestin
 60-62 Brousseau Eugène, jnr, journalier
 Pierrard Victor, mouleur
 60-62 Létellier Etienne contre-maitre
 Létellier Alexandre, journalier
 Lemieux Adjudor, journalier
 63-65 Brousseau J. B., journalier
 Couture France, journalier
 Couture Hilaire
 Royer Pierre, journalier
 66 Turgeon Téléphore, navigateur
 67 Guay Philéas, journalier
 Ouellet Napoléon, peintre
 Fortin Jos., cordonnier-machiniste
 68-70 Beaulieu Hyacinthe, navigateur p
 Morency Joseph, porter I. C. R.
 Morency Joseph, barbier
 69 Letellier Edmond, journalier p
 Gravel George, employé de manufacture
 Gravel Onésime, journalier
 71 Martin Edouard, arimeur
 Lebrun Napoléon, ingénieur
 73 Montminy Etienne, journalier p
 74 Lizotte Frs, journalier
 Couture Joseph, journalier
 Moore Mme widow
 Moore Walter, laborer
 Ruel Alphonse, navigateur
 75-76 —
 Trudel Louis, mouleur
 Trudel Joseph, journalier
 77 Lizotte Alphonse, journalier
 78 —
 79 Aubut Amédée, employé au G. T. R.
 80 Lemieux Philéas, journalier
 81 Guay Joseph, journalier
 82-83 Dominique Milles Amenda et Georgiana
 modistes
 84 Ruel Norbert p
 85-86 —
 87-89 Bégin Pierre, épicier p
 90 —
 Lizotte Mme veuve Bruno
 91 Lacombe Louis, employé sur les chars
 Laflamme Adjudor, chauffeur
 92 Lizotte Pierre, journalier
 93 Gosselin Joseph, gardien de nuit
 94 Bégin Elzéar, foreman
 Bégin Alfred, commis
 95 Carrier Antoine, gardien de la paix p
 Carrier Arthur, journalier
 Guénard Philippe, journalier
 97 Guénard Michel, fils, journalier
 98 Denis Mme veuve Joseph p
 Carrier Amant, journalier
 Carrier Simon, fils, journalier
 Denis Cyrille, charpentier p
 99 Trudel Nicholas, charpentier
 Trudel Joseph, ouvrier de navire
 Trudel Joseph Louis, journalier
 100 —
 101 Carrier Michel, journalier
 Couture Joseph, journalier p
 102 —
 103 Fortin Siméon, journalier
 104 Royer Zacharie, journalier
 105 Barron Godfroid, épicier
 Larivée Elzéar, charpentier, pension
 Dubé Jean-Baptiste, navigateur
 107 Denis Michel, menuisier
 Samson Charles, mouleur
 Poirier Vital, journalier
 Martin Edouard, arimeur
 Lizotte Timothée, navigateur
 Gosselin David, journalier
 106-108 Robin Frs, journalier
 109 —
 110-112 Dominique Francis, journalier
 111-113 Lamontagne Cyprien, gard. barrière
 Lizotte Pierre, journalier
 114 Russell Alexander, ship yard
 116 Lemieux Philéas, journalier
 118 Goulet Ferdinand, journalier
 116 Wilcox Bill, laborer
 Wilcox Welly laborer
 117 Couture Louis, journalier
 120 Levis Steam L'dry, Cusson Alfred, prop.
 Drouin Johnny, agent
 122 Berg Louis, p
 Berg Welly
 Allan Line, R. M. steamship
 123 —
 124 Nolin Jules, serrefrein
 125 —
 Boyd Patrick, yard master G. T. R.
 127 McCabe John, conductor
 Tuscau Lodge No 28
 123 Forbes J. B., car foreman
 129 Hamel J. C. & Cie, épiciers
 Lemieux F. X., de Hamel & Cie
 140 —
 131 Small Horn T. J., agent G. T. R.
 G. T. R. Immigration building
 Gare du Grand Tronc
 132-134 Boivin M. J., épicier p
 Caughlin J., engineer
 135 —
 136-137 Crean Edward, conductor G. T. R.
 Crean Miss Elizabeth, Ontario House
 Hotel
 139 Nadeau Joseph, checker, I. C. R.
 140 East Omer, employé à la corporation
 141-143 Cauchon Olivier, Hotel Canada
 142 Ritchie John, maitre de poste
 Simoneau Nazaire, gardien de la paix
 Station de Police et du Feu
 144 —
 145-146 Marchessault T. T., conducteur
 McMeale William, London House p
 147 —
 149-150 —
 151-154 Blouin Pierre, barbier, Toronto House
 restaurant, maison de pension
 Blouin Louis, limeur, pension
 Dion George, pension
 Mitchell Mrs John
 155 Beaudry Gautien, conducteur
 Lamontagne Jos., journalier
 Turgeon Edmond, journalier, pension
 Turgeon Hilaire, serrefrein, pension
 156 Lambert Gaudias, serrefrein
 158 Lamontagne Cyrille, checker, G. T. R.
 159-160 Fortin Georges
 Chénard Paul, car repairer
 161 Carrier Louis, journalier
 162 Parent Prudent, second du *Polaris*
 163 Labrecque Ernest, porter, G. T. R.
 164 —
 165-167 Finay John, clerk
 168 —
 169 Dawson Ephrem, joiner
 171 Côté Arcade, car repairer
 Turgeon Arthur, navigateur
 Lambert Gaspard, porter p
 172 McLeary H., p
 McLeary Charles
 173-174 Guenet J. B., président soc. ouvriers
 Cloutier Gedéon, employé G. T. R.
 175 Murray Mrs widow
 176 Cloutier Mme veuve Georgep
 Chenier Napoléon, emp. télégraphe
 177 —

- 178 Morency Mme veuve Régis p
Morency Herménégilde, serrefrein
- 179 Brotherhood Society (salle)
- 184 Morency Francis, ancien serrefrein
Lamontagne Arthur, portier G. T. R.
Morency Mlle Louisa, modiste
- 184 Fortin J., épiciier, de Paquet & Fortin p
- 185 Lamontagne Napoléon, magasin génér. p
Lamontagne Almanzor, commis
Lamontagne, Edgar, commis
- 186 Laflamme Joseph, mesureur de bois
- 187 Ferguson Robert, foreman
Guérin Téléphore, car réparier G. T. R.
Hamel Wilfrid, opérateur
- 188-189 Angers Emile, journalier
- 190 Morency Denis, mesureur de bois
- 191 Turcotte Mlle Mathilda, institutrice
Nolin Arthur, car réparier
- 192 —
- 193 Moreau Jean *alias* Johny p
Moreau Mme Damase
Labrie Mme Joseph
Moreau Arthur, journalier
Boyd Robert, serrefrein
Moreau H. J., serrefrein
- 193½ Moreau Albert
- 195 Reid Johny, checker G. T. R.
Reid Ned
Reid Edward, carter p
Small Horn T. J., agent G. T. R. r
Small Horn R., office clerk
- 196 Turgeon France, gardien p
- 197 Quebec Warehouse office
- 198 Gorman M., clerk
- 199 —
Plourde Paschal, journalier
- 200 Bélanger Mme veuve Jacques p
Fournier Napoléon, journalier
- 201 Therrien Edouard, barbier
- 202 Boutin Honoré, journalier
- 203 —
- 204 —
- 205½ Lepage Majorique, cordonnier p
Lepage Joseph, cordonnier
- 206 Bolduc Pierre, forgeron
- 208 Beauvillage Felix, journalier
- 209 Guenette Louis, journalier
Guenette Edouard, journalier
Fréchette Louis, serrefrein
Lemieux Adélar, aiguilleur
- 210 —
Bouré Jos. H., forgeron
- 210½ Bolduc Pierre, forgeron r
Croteau Julien, mes. de bois, pension
- 211 Langlais Wm, journalier
- 212-214 Fréchette Louis, journalier
- 215 —
- 216 Demers Alcide, journalier
- 217 Gingras Isafe, journalier
Dussault Isidore, chef de train
Dussault Odilon, serrefrein
- 218 —
- 219 Connolly John, aiguilleur
Murray Napoléon
- 220 —
- 221 Levesque Mme veuve Octave
Barnabé Eugène, réparateur de voies
Couture Alphonse, serrefrein
- 222 Fournier Michel, journalier
Fournier Honoré, journalier
- 223 —
- 224 —
Couture Antoine, charretier
- 225 King James, G. T. R., master carter
Richards Wm, ingénieur
- 226 Clark Thomas, G. T. Porter
Clark Edmond, G. T. R. Porter
- 227 Dussault Wm, switchman
- 228 Ritchot Wm., ingénieur G. T. R.
- 229 Roberge Joseph, navigateur
- 230 Boyd Patrick, yard master G. T. R.
- 231 Lafleur Jos., serrefrein
- 232 Samson Malcolm, serrefrein
- 233 —
Dussault Charles, trackman
- 234 Sirois Mme veuve Elie
Sirois George, messager au G. T. R.
- 235 Babineau Noé, aiguilleur
- 236 Pouliot David, journalier
- 237 Lemieux Louis, navigateur
Lemieux Joseph, opérateur
- 238 Lemieux Hector, exp. de train
- 239 —
- 240 —
- 241 St Laurent Jean, journalier p
- 242 Couture Lazare, journalier
- 243 Cardinal Jean, journalier
- 243½ Picard Pierre, serrefrein
Roberge Joseph, mesureur de bois
- 244 Lemieux Artoine, aiguilleur
- 245 Lemieux Joseph, journalier
Picard Pierre, serrefrein
- 248 Marriage Louis, journalier
- 249 Couture Pierre, journalier
Couture Philéas, journalier
Couture Jos. Edmond, serrefrein
- 250 Bégin Louis, épiciier
Bégin Adélar, journalier
Bégin George
- 251 Hupé Mme veuve Joseph
Hupé John, conducteur p
Hupé William, journalier
Fréchette Porphyre, snr, cordonnier
- 252 Lemieux Adjutor, serrefrein
- 253 Vachon Adjutor, serrefrein
- 254 Fréchette Porphyre, jnr, serrefrein
- 255 Hattow James, ingénieur
- 257 Rouleau David, serrefrein
- 258 Croteau Joseph, aiguilleur
Ruel Cyrille, journalier
- 259 Laflamme Narcisse, peintre
- 260 Labrecque Frs., fils, journalier
- 261 Jobin Antoine, journalier
r Bernier Pitre, portier, G. T. R. p
- 262 Labrecque François, père, gardien de nuit
Carrier Johnny, journalier
- 263 —
- 264 Lamothe Mme veuve Jean p
Lamothe Napoléon, journalier
- 265 —
- 266 Boisvert Louis, journalier
- 266 Boisvert Wm George, commis
- 267 Carrier Mlle Louise, blanchisseuse
- 268 Carrier Mme veuve François p
- 269 Langlais George, ingénieur
- 270 Cloutier George, chauffeur
Cloutier Mme veuve Jean p
Cloutier James, ingénieur
- 271 Bégin Herménégilde, cond. I. C. R.
Roberge Philippe, commis
- 272 Roberge Louis, capitaine p
- 273 Roberge Mlle Marie Louise, rentière
- 274 —
- 275 —
- 276 Veilleux Charles, mesureur de bois r
Veilleux Adolphe, étud. en pharmacie r
Veilleux Tél., de Veilleux & Langlais
- 277 —
- 278-379 Vachon Wm H., culler's office
Roberge capt. Joseph
- 280 Parson Edward, ingénieur
- 281 King James, lumber merchant
Roy Mlle Ernestine
- 282 Bégin Augustin, charretier p

- 232 Mart'n Ludger, journalier
 283 Bruce John, chauffeur
 284-585-290 —
 291-295 Camyré Mlle Mathilda, mag. général
 et maison de pension p
 Camyré Maurice, charpentier, pension
 395½ Bégin George, chauffeur
 296 —
 297 Veilleux Octave, tourneur
 298 —
 300 —
 301 Boutin Jean, journalier p
 302 —
 303 Roberge Edouard, jnr., serrefrein
 304-305 —
 306 Langlais Mme veuve Honoré
 Langlais David, aiguilleur p
 307 —
 Collet Joseph, ingénieur
 314 —
 315 —
 316 Boisvert Auguste, ingénieur p
 316½ Langlais Mlle P.
 317 Walsh Richard, millwright p
 Walsh Johnny, millwright
 318 Dion Charles, navigateur
 Letellier Joseph, chauffeur (pension)
 Cantin Louis *alias* Pitre, serrefrein
 320-321 Cloutier François, ingénieur
 Normand Moïse, employé aux chars
 322 Evans Wm (alias Bily) chauffeur
 323 Langlais Geo., portier, I. C. R. et maison
 de pension
 Jolivet Omer, ingénieur (pension)
 Beaumont dit Couillard Jos., chauffeur
 (pension)
 Comdron Peter, engineer (bds)
 Langlais Philéas, journalier
 324 Quinn Johnny, ingénieur
 Quinn Michael, journalier
 325 Quinn Henry, ingénieur
 326 Doig Alexander, engineer
 327 Duperré Sifroi, condorionier p
 Duperré Mlle institutrice (r)
 Legendre Edouard, journalier
 328 Drolet Honoré, sur, employé G. T. R. p
 Drolet Honoré, jnr, serrefrein
 Drolet Arthur, cleaner
 Drolet Adélar, serrefrein
 329 Langlais Louis, journalier p
 Rioux Edmond, serrefrein
 330 Collet Louis, contre-maitre I. C. R., et
 maison de pension
 Bone Frank, ingénieur pension
 Hough Geo., ingénieur "
 Ferguson Alex, ingénieur "
 Taylor Geo., ingénieur "
 Doyle Paddy, " "
 Lennan Lewis, " "
 Jamesson J., " "
 Lennon Johnny " "
 Poyle George, " "
 Collet Eugène, serrefrein G. T. R. (pens.)
 Buchanan Geo., " (pension)
 Goulette Alph., " "
 Sawyer Chas, ingénieur "
 Usine et qual du Grand Tronc
Cote de l'Eglise, St David

- 331 —
 333 —
 334 Lambert Louis, contre-maitre
 335 Cameron George, engineer

Hadlow

- 336 Temple Mrs widow Wm p
 Temple William, machinist

Station Hadlow

- St Laurent Henri, expéditeur de train
 chef
 Sample George, foreman
 Lemieux L. H., expéd. de train
 Dawson John, train dispatcher
 Atkinson Thomas, switchman
 Langlais, David, jnr, aiguilleur
 Sheedy Louis, chauffeur
 337 Lawlor James, ingénieur p
 St Laurent Henri, expéd. de train r
 Boucher Napoléon, serrefrein
 Finlay George, ingénieur
 338 Forgues Jean, switchman p
 St Laurent Mme Arthur
 Charrier Alfred, ingénieur
 Vachon Alphonse, journalier
 339 Boucher David, serrefrein
 340 Forgues George, serrefrein
 341 Forgues Johnny, serrefrein
 Gagné Simon, journalier
 342 —
 343 Ryan Mrs Thomas,
 344 Forgues Mme François
 345 Blais Winclas, journalier
 Blais Mme Winclas, modistes
 Blais Alphonse p
 346 Vachon Wm. H., marchand de bois
 Walsh Maurice, millwright
 347 Couillard de Beaumont Aiex., portier p
 St Laurent Joachim, journalier
 348 Couillard de Beaumont, Adolphe, messag.
 St Laurent Octave, journalier
 St Laurent Chs, journalier
 349 Lemieux Michel, journalier
 350 Gagné Jos., serrefrein
 Lefrançois Félix, journalier
 351 Bernier Honoré, serrefrein
 Bernier Joseph, cleaner
 Bernier Mme Jean
 352 —
 353 Veilleux Elzéar, charretier p
 354 —
 355 Veilleux Mme veuve Eustache
 Veilleux Napoléon P., charretier
 358 Gagné Joseph, sur, menuisier p
 Gagné Ferdinand, journalier
 359 Therrien Pierre, serrefrein p
 360 Samson Etienne, cuisinier
 Fréchette Adélar, serrefrein
 Vachon David, serrefrein
 361 Forgues Ferdinand, serrefrein
 362 Bonneau Arthur, serrefrein
 363 Belleau Joseph, ingénieur
 364 Roberge Joseph p
 Roberge Joseph George, chauffeur
 Roberge Lucien Arthur, serrefrein
 365 —
 366 Shekle Alfred, ingénieur p
 Ouellet Eugène, ingénieur, pension
 367 Atkinson Thomas, switchman p
 Atkinson Honoré, journalier
 368 St Laurent Michel, journalier
 St Laurent Johnny, employé de chemin
 de fer
 369 L'Hebreu Johnny, journalier
 L'Hebreu Omer, journalier
 L'Hebreu Joseph, jnr, empl. au G. T. R.
 370 Hethrington John, laborer p
 371 Després alias Dupré Alfred, serrefrein
 372 Bélanger F.-X., mesureur de bois p
 374 McCready James, clerk
 375 Gibson J. M., sur, culler
 376 Gibson J. M., jnr, culler
 377-380 Price H. M. & Co, blacksmith shop
 381 —

- 382 —
 383 Chantier de H. M. Price & Co
 384 Dusablond J. H., agent du "Sun Life,"
 magasin général et maître de poste

Quartier St Téléphore

- 385 Lafrance Alfred, journalier
 Lafrance Pitre, journalier p
 386 Morin Anselme, journalier p
 Alain Arthur, journalier
 387 Labrecque Auguste, journalier
 Labrecque Achille, journalier
 Labrecque Louis, journalier
 388 Boucher George, serrofrein
 389 Morin François, journalier
 390 Laliberté Mme veuve Pierre
 391 Boucher François
 392 Carrier Antoine, journalier
 Carrier Joseph, journalier
 393 Aubin Octave, journalier p
 Gosselin Elzéar, journalier
 394 —
 395 Boucher Mme veuve Nicolas
 Boucher Treflé, journalier
 396 —
 Dussault George, journalier
 398 Boucher Simon, journalier p
 399 Vachon Achille, contre-maitre
 400 Huard Pierre, journalier p
 Huard Honoré, journalier
 401 Dubois William, gardien de nuit
 402 Jalbert Frs, charretier
 403 Rousseau Mme Hippolyte
 405 Lacombe George, journalier
 406 Jalbert Mme Alphonse
 407 Cantin Ignace, journalier p
 r Lafrance David, chauffeur p
 408 Dussault alias Jos. Léonard, journalier p

Traverse de chemin de fer

- 409 Morin Frs, journalier
 r Roberge Amable, fils, journalier
 Morin Pierre, journalier
 410 Ardouin Ed., journalier
 411 —
 412 Jacques Xavier, journalier
 r Morency Arthur, journalier p
 413 —
 414 Houle Mlle E., institutrice
 415 —
 416 Morin Joseph, journalier
 417 Roberge Théophile
 418 Bouchard Jean-Baptiste, journalier p
 Bouchard Achille, journalier
 Bouchard Alfred, journalier
 Bouchard Albert, commis de bureau
 419 Dussault Louis, snr, journalier p
 Dussault Louis, jnr, journalier
 420 Guenette Octave, journalier
 421 Vachon Jean, journalier
 Boucher Edmond, journalier.
 Vachon Joseph, journalier
 422 St Pierre Louis, journalier p
 Vachon dit Pomerleau Jos., journalier
 Vachon dit Pomerleau, Mme veuve Rich.
 423 Dussault Charles Gaspard, culler
 Lacombe Laurent, journalier
 424 Dussault Treflé, journalier
 425 —
 426 Dussault Louis, journalier p
 427 Dussault William, journalier p

(Traverse de chemin de fer)

- Morin Pierre, journalier
 428 —
 Croteau Xavier, journalier
 429 Thibault Mlle Sophie, épicerie
 Thibault Mlle Marguerite

- 429 Morin Xavier, journalier
 431 Savard Honoré, journalier
 Demers Alexandre, journalier
 432 —
 433 Bergeron Mme veuve Louis
 433 Bergeron Basile, journalier
 Bergeron Herménégilde, journalier
 Bergeron Joseph, journalier
 Bergeron Alfred, journalier

433¹/₄ —

434 —

(Traverse de chemin de fer)

- Roberge Ed., snr, gard, de barrière
 Paradis George
 436-438 Fortier Simon, journalier p
 439 Hayes Michael, gardien de barrières
 Plante Ferdinand, épicier p
 440 —
 441 Boucher Pierre, journalier
 445 —
 449 Côté Alcide, culler
 Carrier Frs., journalier
 450 Gravel Joseph, snr
 Gravel Joseph, surintendant
 — The A. Gravel Lumber Co., Limited
 — Gravel A., de Gravel Lumber Co.
 Gravel A. S., Gravel Dominion farm Co

St Louis, de la Côte du Passage à l'extrémité de la ville au sud-ouest

- Veilleux Adolphe, étudiant en pharmacie
 Rhéaume Mlle, commis
 1 Seaton W. W.
 4 Bolduc Joseph, hôtel de tempérance
 Guenet Cyrille, journalier
 5 —
 6 Tanguay Cyprien, épicier
 8-12 —
 13 Hôtel St Laurent, Arthur Sanders p
 14 Bégin C. L., épicier
 15 Brochu G. A., épicier
 Lachance Eugene, commis
 16-20 Roy G. E., marchand de meubles p
 Blais Anselme, commis
 17 Delisle Arthur, barbier
 18 —
 19 Bonneau Mme veuve Hubert p
 Guenette Mlle Adélaïde, rentière
 22-24 Leblond Ludger, hôtel Tempérance
 Côte Johnny, journalier
 Côte Anthyme, journalier
 25 Lemieux Elzéar, marchand de cuir r
 25¹/₄ Bégin Ulric, commerçant
 26 Goulet & Fierres, épiciers
 Goulet Jean
 Goulet Edouard
 Goulet Jos.
 r Bégin Edgar, boucher
 — Grégoire J. M., hôtel de Lévis
 Levasseur Florin, commis-march. (pens.)
 27 Talbot Frédéric, épicier
 29 Joncas Philéas, commerçant de chevaux
 et écurie de louage
 31 Bourget Gaudias, cordonnier

Halle Notre-Dame

- Labrie Charles, boucher
 Dumontier Louis, commis
 Martin Olivier, boucher
 Martin Adjutor " "
 Bégin Ferdinand " "
 Blouin Damase " "
 Blouin Adélar " "
 Pouliot Louis " "
 Bégin Hubert " "
 Turgeon Joseph, commerçant

Halle Notre-Dame

- Paquet Philodore, commerçant
Blouin Onésime, commerçant
Lavertu Pierre, clerc du marché
Martin Jean-Baptiste, magasin
32 Bourassa George, rentier
Bourassa Joseph, officier de douane
34 Mercier Louis, menuisier p
Rhéaume Mme Michiel
Blais Arcadius, manufacturier de cigares
Roy J.-Bte, cigariier
35 Guay Edmond, charretier p
Trudel Jean-Bte., cordonnier-machiniste
36 Guay George, journalier
37-39 Fortin Chs., commerçant p
41 Desbiens Eusebe, forgeron
Nolin Mme Charles
Martin Wm., fondeur

Coin St Louis et St Onésime

- Fortin Charles, commerçant p
46 Blais Damase, menuisier p
48 Thivierge Napoléon, commerçant
48½ Carrier Onésime, couvreur p
Rousseau Eugene, journalier
49 Carrier Félix, manufacturier de savon
50-54 Blais Anselme, commis p
Labrecque Napoléon, journalier
Salle de la Fanfare de Lévis
55 Hunt Peter, agent d'assurance contre le
feu et la vie
Hunt Joseph, commis
Hunt Edouard, comptable
56 Hallée Alfred, charretier p
Drolet Pitre, charretier
Kennedy John, contre-maitre
Couture Eugene P., menuisier
Picard Pierre, chauffeur p
57 Labrecque Cléophas, opérateur
70-71 Thomson L. E., de Thompson & Barthe,
co-prop. de la *Semaine Commerciale*
72 Lemieux Étienne, journalier p
Feuiltaut Honoré, menuisier p
Feuiltaut Apollin., commis-pharmacien

Ste Marie ou Ruelle Lefrançois,*de 24 rue Wolfe allant à l'est*

- Lemieux F.-X., charretier
Ecole Protestante
Paquet Philodore, commerçant
Rithie John, maître de poste
Lefrançois Mme Pierre
Lefrançois Alfred, maître de poste
Carrier Jos., opérateur
Demers C. Alex., restaurateur L.C.R. p
Demers Alexandre, commis L.C.R.
Demers Robert, commis
Demers Edouard, barbier

**St Onésime, de la rue St George à la
cime du Cap, allant vers le nord**

- 2-4 Jacques Frédéric, jr, tailleur de pierre p
Jacques Fréd., sr, tailleur de pierre r
Jacques Octave, tailleur de pierre r
Jacques Ant. Olivier, tailleur de pierre r
5 —
6-8 Després Pierre, journalier
7 Ouellet Hilaire, journalier
9 Brochu Téléphore, sellier
Martin Louis, menuisier
10 Chamberland Capt. George p
11 Gosselin Narcisse, menuisier
12 Turcotte Mlle Mathilde, institutrice
Turcotte Etienne, journalier
13 Lachance Cléophas, tailleur en cuir

- 13 Beaulieu Stan., sec. Union Ouvrière et
chauffeur p
14 Garant Charles, charretier p
Garant Omer, employé de manufacture
15 Tanguay Cyprien, épiciier r p
16 Goulet Joseph, épiciier r p
17 Dorval Flavien, tailleur de pierre p
Fagot George, journalier
Desbiens Eusebe, forgeron
Nolin Mme Charles
Martin William, charretier
18 Patry Barthélémi, ingénieur p
19 Bégin C. L., épiciier
Fortin Charles, commerçant p
20-24 Lagacé Arthur, serrefrein
36 Pouliot Louis X., boucher
27 Guay Onésime, contre-maitre p
28 Brochu Napoléon, peintre
Brochu Mme veuve André p
Brochu Adélar, cordonnier machiniste
Brochu Joseph, cordonnier
Brochu Arthur, peintre
Mercier Siméon, employé manufacture
Duquet Jos., porteur d'eau
29 Thivierge Mme France p
Thivierge Adélar, commerçant
Thivierge Joseph, "
Pagé Thomas, cordonnier machiniste
30 Mercier Nancy, menuisier p
32 Chénard Prudent, charretier p
33 —
62 Bisson Prudent, charretier p
63 Michaud Albert, menuisier
64 Lavoie Octave, modèleur p
Létourneau Philéas, commis-marchand
65 Brochu Phidime, forgeron p
68-70 Fournier L. D., sur, charron r p
Fournier J. T., jr, étud. en pharmacie

**St Thomas, de la rue Eden à la rue St
George, allant au sud-est (connue sous
le nom St Gabriel).**

- 4 Couet Henri, menuisier p
Pomerleau Thomas, journalier
Pomerleau Louis, maçon
Bernier Laurent, embouteilleur
9 Corriveau Thomas, journalier
Lacroix Joseph, journalier
15 Whittington Napoléon, charretier p
Whittington Alexandre, maçon p
Whittington William, serviteur
17-19 Whittington Onésime, jardinier p
21 Bégin Charles, commis
22 Côté Philippe, charretier
Blais George, menuisier

**Wolfe, de la Côte du Passage à l'extré-
mité nord-est de la ville**

- 1 " La Légion Catholique " salle
Chambre de Commerce de Lévis
Labonté P. erre, journalier p
Gelly E., avocat et directeur du *Moniteur*
Darveau Charles, avocat
Bureau Société Bienveillante St Roch de
Québec, succursale de Lévis, No. 19
4 Roy P. Georges, dép. greffier des Appels,
Québec
8 Roy J. E., notaire et agent d'assur. p r
Hamel P. Narc., comptable Caisse d'Eco-
nomie
Hamel Zoel, commis
9 Roy Mme Léon p
Roy Ernest, marchand à commission
Roy Adjutor, étudiant
Roy J. E., N. P., bureau

- 9 Bureau de la Société de Bâtisse
Carrier Théophile, secrétaire
Patterson Mrs widow
9² Roy Flavien, jnr, N. P.
- 10 Kromstrom John, agent G. T. R. p
- 14 Boulanger Mme François
Bou langer Jos. P., mouleur
Bou langer P. F., agence commerciale
Vallière Mme Augustin, modiste
- 15 Lamontagne Dr William George
Carrier Jos., constable police provinciale
Carrier Isidore, journaliste p
- 16 Masson Benjamin, maitre de bagage
Thompson Revd J., ministre (Church of England)
- 17 Couture Joseph Olivier, journaliste
Couture Téléphore
Couture Achille, typographe
- 18 Hughes Willie, foreman
- 19-20 Simpson Wm, marchand de bois
- 21 Lefrançois Mme Pierre p
Lefrançois Alfred, maitre de poste r
- 22 Moreau R. George, opérateur
- 24 Carrier Jos. H., opérateur p
- 25 Bernier L. J. A., avocat p
Bernier Eudore, médecin
- 26-28 Darveau Charles, avocat r p
Darveau Valère, étudiant
- 30 Desjardins Jos., empl. au Parlement
- 32 Filteau Jos., ingénieur
Arsenault David, agent de buanderie et de fromagerie
Whitty Mrs widow
Roy Raymond, menuisier p
- 3 Jobin Jacques, maitre de poste p
Morin Joseph, commis marchand
- 33 Boisvert Wm P., de Boisvert, Roberge & Thibaudeau
Jobin Emile, commis, L. C. R.
- 34 Turgeon A., de Turgeon & Carroll r p
- 35 Atkinson Alfred A., contracteur
Samson Mme Etienne, rentière p
- 38 Carrier Joseph, commis voyageur
- 39 Demers Mme veuve Isala p
Demers J. Emile, major
Demers Adjutor
Demers Arthur, teneur de livres
- 40 Bégin Mme veuve Aquilas, rentière p
Patoine Melle Anne
- 41 Turgeon Hilaire, police provinciale
Chabot Théodore, capitaine p
Chabot Ernest, typographe
- 43 Couchy Charles, mesureur de bois p
- 44 Cusson Alfred, contre-maitre
- 45 Lemieux Alfred, sur., agent d'assurance et liquidateur
Lemieux Achillas, teneur de livres
Lemieux V. Elisée, commis-marchand
Lemieux Théo. A., E. E. M.
- 46 Miray Wm, agt du Patinoire à Roulettes
Barras Edouard p
Dunn Thomas, bookkeeper
Dunn Mrs widow Thomas
- 48 Baras Honoré, constable
Baras Ephrem, chauffeur
Poliquin Honoré, barbier
- 49 Croteau Misael, domestique
Groulx Joseph, file cutter
- 50 Ruelland George, artiste
Ruelland Ludger, artiste p
Morin Louis, artiste
Morin Mme veuve Pierre p
- Fortin Frs., second capitaine
- 52 Ramsey George B., office Dominion SS Co
- 54 Fyles revd Thomas W.
Fyles George, operator
Clergyman of the Church of England
Chaplain S. P. C. K.
- 56 Guay Mlle Elise, magasin
- 57 Baillargeon Joseph, menuisier p
Juteau Henri, contre-maitre
- 58 Bégin Odule, employé à la Commission du havre et charretier
Bégin Herménégilde, journaliste
- 60 Michaud David, serrefrein
Thibault Mme veuve Antoine
Lacasse Jean, journaliste
- 61 Bégin Achille, commis à la traverse
- 62 Filteau Xavier, journaliste
Filteau Zéphirin, serrefrein
Filteau Alfred, pressier
- 63 Houde Joseph, commerçant p
Thomson Simon, rentier
- 64 Juteau Onésime, file cutter
Juteau Armand
Lapierre L. H., pilot p
- 65 Marcoux Edmond, peintre
Gauvin Joseph, porter L. C. R.
Michaud Henri, serrefrein
- 66 Demers F. X., mesureur de bois p
Demers J. Adélar, calligraphe
Demers J. Emile, commis
- 67 Roy David, entrepreneur r
- 68 Morin Pierre, journaliste
Morin Auguste, cordonnier
- 70 Deslauriers Stanislas, confiseur p
- 72 Filteau Emmanuel, mécanicien p
Roy Mme veuve Narcisse p
- 73 Roy Adélar, menuisier
Roy Joseph, menuisier
Darcy James, baggage master
- 74 Bolduc J. A., de Bolduc & Cantin, meubliers (r)
- 75 Garneau Joseph, sellier
Dion Edouard, capitaine p
Dion E. Arthur, typographe
- 76 Turcotte Michel, boulanger
Turcotte Edouard, journaliste
Turcotte Ernest, boulanger
Couture Philéas, maçon
Bouchard Wilfrid, mouleur
Lessard David, journaliste
- 77 Bélanger Joseph, ingénieur
Bélanger Auguste, peintre
Bélanger Edouard, journaliste
- 78 —
- 79 Tanguay Philippe, journaliste
- 81 Garneau Ludger, employé de la Compagnie de la traverse
- 82 Verreault Jos., épicier p
Verreault Edouard, commis
Rancour Edmond, menuisier
Lessard Calixte, charretier
- 84 Laflamme Ferdinand, cordonnier
Laflamme F. X., commis
Laflamme Joseph, cordonnier
- 86 Garneau Honoré, menuisier p
- 87 Couture Pierre, maçon p
- 88 Vien Mme veuve
Vien George, menuisier p
- 89 Samson Charles, entrepreneur p
- 90 Roy André p
- 91 Roy David, entrepreneur, boutique
Lavergne P. Elzéar, arpenteur